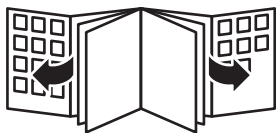


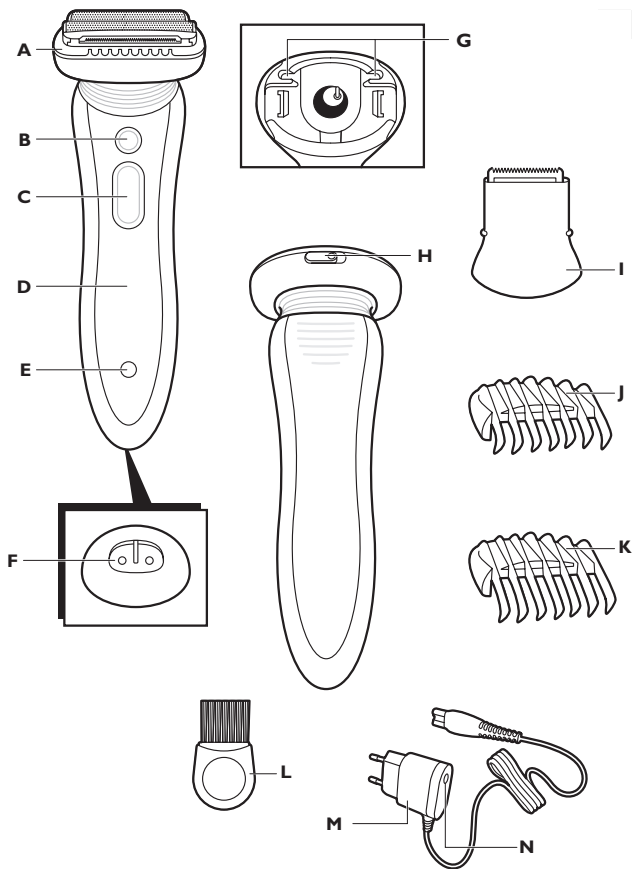
Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

HP6370



PHILIPS





ENGLISH 8

FRANÇAIS 21

한국어 35

ภาษาไทย 49

繁體中文 59

简体中文 70

فارسی 89

العربية 99

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

This innovative Ladyshave protects your skin while providing you with beautifully smooth results. Its double-foil pivoting head makes light work of even the toughest hairs, without fear of nicks and cuts. The Opti-light is a built-in light that reveals even the finest hairs clearly so that you do not miss a hair.

With your new Philips Ladyshave, you can easily and comfortably shave your legs, underarms and bikini zone. You can use the Ladyshave either dry or wet. If you shave while taking a bath or shower, we advise you to use soap or shaving foam for the most comfortable shave. After use, you can clean the Ladyshave under the tap for extra hygiene. This ladyshave is a cordless appliance equipped with a rechargeable battery that can be recharged with the charger.

General description (Fig. 1)

- A** Shaving head with cutting unit (trimmer; aloe vera strip, gentle hair lifter and gold-plated double shaving foil)
 - B** Opti-light
 - C** On/off button
 - D** Handle
 - E** Battery low light
 - F** Socket for appliance plug
 - G** Guiding grooves
 - H** Cutting unit release slide
 - I** Precision trimming head
 - J** 3mm comb
 - K** 5mm comb
 - L** Cleaning brush
 - M** Adapter
 - N** Charging light
- Not shown: Storage pouch

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Danger

- Keep the adapter dry.

Warning

- Only use the Ladyshave with the adapter supplied.
- Do not use the appliance, an attachment or the adapter if it is damaged or broken to avoid injuries.
- If the adapter is damaged, always have it replaced with one of the original type in order to avoid a hazard.
- The adapter contains a transformer. Do not cut off the adapter to replace it with another plug, as this causes a hazardous situation.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not insert metal-containing material into the socket for the appliance plug to avoid short circuiting.

Caution

- Do not clean the Ladyshave with water that is hotter than shower temperature (max. 40°C).
- Charge, use and store the appliance at a temperature between 10°C and 40°C.
- This appliance is only intended to be used by women to shave and trim their body hair. It is not intended for shaving or trimming scalp hair or for any other purpose.
- Only use the shaving head and the precision trimming head on the legs, the arms, the underarms and the bikini area. Never use the shaving head on other body areas (e.g. the face).

8 ENGLISH

- Other than on the bikini line, do not use the precision trimming head without comb on the intimate area because skin injuries can occur.
- Make sure the socket is live when you charge the appliance. The electricity supply to sockets in mirror cabinets over washbasins or shaver sockets in bathrooms may be cut off when the light is turned off.
- Do not look directly into the Opti-light to avoid being dazzled by the light.

General

- The appliance complies with the internationally approved IEC safety regulations and can be safely used in the bath or shower and cleaned under the tap (Fig. 2).
- The appliance is equipped with an automatic voltage selector and is suitable for mains voltages ranging from 100 to 240 volts.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

Preparing for use

Charging

It takes approximately 10 hours to charge the batteries fully.

Make sure your hands and the appliance are dry when you prepare the appliance for charging.

When the batteries are fully charged, the appliance has a cordless shaving time of up to 40 minutes.

Always switch off the appliance before you connect it to the mains.

- 1** Make sure the appliance is switched off.
 - 2** Insert the appliance plug into the appliance (1). Plug the adapter into a wall socket (2) (Fig. 3).
- ▶ The charging light on the adapter goes on.

Note: The charging light on the adapter remains on after the appliance is fully charged.

3 Unplug the appliance when the batteries are fully charged.

Note: Do not leave the adapter plugged in for longer than 14 hours, as this may affect the lifetime of the batteries.

Rechargeable batteries low or empty

- When the battery low light is on, the batteries are almost empty. In this case, you can continue to shave for a few minutes (Fig. 4).
- When the batteries are empty, the battery low light goes out and the appliance stops operating.
- Charge the batteries immediately. If you switch off the appliance when the batteries are nearly empty, the battery low light flashes 4 times.

Attaching/detaching attachments

Attaching/detaching the shaving head

- 1** To attach the shaving head, slide it into the guiding grooves on both sides of the opening in the handle. Then press the shaving head onto the appliance ('click') (Fig. 5).
- 2** To detach the shaving head, pull it off the appliance (Fig. 6).

Caution: Do not exert excessive pressure on the double shaving foil to avoid damage.

Attaching/detaching the precision trimming head

- 1** Pull the shaving head off the appliance (Fig. 6).
- 2** To attach the precision trimming head, slide it into the guiding grooves on both sides of the opening in the handle. Then press the precision trimming head onto the appliance ('click') (Fig. 7).
- 3** To detach the precision trimming head, hold it at the protrusions while you pull. (Fig. 8)

Attaching/detaching the combs

- 1** Attach the precision trimming head onto the appliance (see section 'Attaching/detaching the precision trimming head' above).
- 2** To attach the 3mm or 5mm comb onto the precision trimming head, place the teeth of the comb onto the teeth of the trimming head and push down the comb ('click'). The projections on the inside of the comb should fit exactly into the guiding grooves of the precision trimming head (Fig. 9).
- 3** To detach the 3mm or 5mm comb, slide it forward with your thumb (Fig. 10).

Using the appliance

Make sure that the appliance is fully charged before you use it for the first time.

Note: You cannot use the Ladyshave while it is connected to the mains.

Shaving

Note: When you use the appliance for shaving, you can use it under both dry and wet conditions.

- 1** Press the on/off button to switch on the appliance (Fig. 11).
- 2** Place the double shaving foil and the integrated trimmer gently on the skin. Stretch the skin with your free hand while you shave your bikini line. (Fig. 12)

Note: Do not press the appliance too firmly onto the skin.

Note: When you shave the underarms, raise your arm to stretch the skin.

- 3** Move the appliance slowly over the skin against the direction of hair growth while you press it lightly. Make sure that the trimmer and the double shaving foil are always in full contact with the skin (Fig. 13).

Note: If you move the appliance over the skin too fast, you may not obtain a smooth result.

Tip: To achieve the best result when you shave wet, lather your skin with soap or shaving cream before you start to shave.

Caution: Never apply any creams or additives before you start to shave under dry conditions.

Trimming the bikini line with the precision trimming head and the 3mm or 5mm comb

To trim your bikini line, use the precision trimming head with the 3mm or 5mm comb. The resulting length is indicated on the comb.

Note: To achieve the best result, only trim your bikini line when your skin and the appliance are dry.

- 1** Attach the precision trimming head onto the appliance (see chapter 'Preparing for use', section 'Attaching/detaching the precision trimming head').
- 2** Attach the 3mm comb or the 5mm comb onto the precision trimming head (see chapter 'Preparing for use', section 'Attaching/detaching the combs').
- 3** Press the on/off button to switch on the appliance (Fig. 11).
- 4** Place the comb on the skin. To obtain an even result, make sure that the flat part of the comb is in contact with the skin (Fig. 14).

Note: Do not use the front part of the comb (Fig. 15).

Note: Do not place the appliance on the skin too steeply.

- 5** Move the comb slowly against the direction of hair growth.

Note: To make trimming easier, stretch the skin with your free hand during trimming (Fig. 16).

- 6** Since not all hair grows in the same direction, you need to move the appliance in different directions (upwards, downwards and across) (Fig. 17).
- 7** Regularly remove cut hair from the comb.

- 8** To detach the comb, slide it forward with your thumb (Fig. 10).

Styling the bikini line with the precision trimming head

To style the bikini line, use the precision trimming head without the combs.

Note: Only style your bikini line when your skin and the appliance are dry.

- 1** Attach the precision trimming head (without comb) onto the appliance (see chapter 'Preparing for use', section 'Attaching/detaching the precision trimming head').

Note: Trimming without a comb results in a hair length of approximately 0.5mm.

- 2** Press the on/off button to switch on the appliance (Fig. 11).

- 3** Move the appliance towards the desired contour of your bikini line. Touch the skin lightly with the precision trimming head (Fig. 18).

Note: Make sure you stretch your skin with your free hand to avoid possible injuries.

Note: Do not press the appliance too firmly onto the skin.

You can use the appliance:

- with the trimmer teeth vertically on the skin. Use this method to create straight lines or other shapes. Do not make long strokes, but tap the skin lightly with the trimmer teeth (Fig. 19).
- with the teeth of the trimming head parallel to the skin. Use this method to shorten the hairs to a minimum length around the contours of your bikini line (Fig. 20).

Cleaning and maintenance

Always detach the appliance from the adapter before you clean the appliance under the tap.

Never use scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliance.

Never switch on the appliance while you clean it or while the cutting unit is not attached.

Cleaning the handle and adapter

- 1** Clean the handle with the cleaning brush or under a running tap.

Note: Make sure that the handle is completely dry before you reassemble the appliance.

- 2** If necessary, clean the adapter with the cleaning brush or a dry cloth.

Always keep the adapter dry. Never rinse it under the tap or immerse it in water.

Cleaning the shaving head

- 1** Press the on/off button to switch off the appliance (Fig. 11).

- 2** Pull the shaving head off the appliance (Fig. 6).

Do not exert pressure on the double shaving foil to avoid damage.

- 3** Push the cutting unit release slide to the right (1) and remove the cutting unit (2) (Fig. 21).

- 4** Clean the cutting unit and the inside of the shaving head with the cleaning brush. Also brush away any hairs that have collected under the trimmer (Fig. 22).

Caution: Do not brush the foil to avoid damage to the brush or the foil.

- 5** You can also rinse the cutting unit and the shaving head under the tap (Fig. 23).

- 6** To dry the cutting unit and the shaving head, shake them firmly (Fig. 24).

- 7** Place the cutting unit back onto the shaving head ('click') (Fig. 25).

Note: Make sure that the shaving head and the cutting unit are completely dry before you reattach them onto the appliance.

Cleaning the precision trimming head and combs

After every use

- 1 Press the on/off button to switch off the appliance (Fig. 11).
- 2 If a comb is attached to the precision trimming head, remove the comb (Fig. 10).
- 3 Remove the precision trimming head (Fig. 8).
- 4 Brush the hairs off the precision trimming head or rinse it under the tap (Fig. 26).
- 5 Brush the hairs off the combs or rinse them under the tap.
- 6 To dry the precision trimming head and the combs, shake them firmly or use a tea towel (Fig. 27).
- 7 To reattach the precision trimming head, slide it into the guiding grooves on both sides of the opening in the handle ('click') (Fig. 7).

Note: Make sure that the precision trimming head is completely dry before you reattach it onto the appliance.

Maintenance

- 1 Lubricate the cutting unit (double shaving foil and trimmer) and the precision trimming head with a drop of sewing machine oil twice a year (Fig. 28).
- 2 After you have put the oil on the cutting unit and the precision trimming head, assemble them onto the handle and let the appliance operate briefly to spread the oil.

Replacement

The shaving head, the precision trimming head, both combs (3mm and 5mm) and the adapter of the appliance can be replaced. If you need to replace one or more parts, go to your Philips dealer or an authorised Philips service centre. If you use the Ladyshave two or more times a week, we advise you to replace the shaving head after one or two years or if it is damaged.

Storage

- 1 Store the appliance and the accessories in the storage pouch supplied.

Note: Make sure the appliance is dry before you put it back into the storage pouch.

- 2 Store the appliance in a safe, dry place.

Environment

- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment (Fig. 29).
- The built-in rechargeable batteries contains substances that may pollute the environment. Always remove the batteries before you discard and hand in the appliance at an official collection point. Dispose of the batteries at an official collection point for batteries. If you have trouble removing the batteries, you can also take the appliance to a Philips service centre. The staff of this centre will remove the batteries for you and will dispose of it in an environmentally safe way (Fig. 30).

Removing the rechargeable batteries

- 1 Disconnect the appliance from the adapter.
- 2 Let the motor run until the batteries are completely empty.
- 3 Remove the shaving head or the precision trimming head from the appliance.
- 4 Release the side panels on both sides of the appliance with a screwdriver and remove them from the appliance (Fig. 31).
- 5 Remove the front panels of the appliance by pushing them upwards with a screwdriver (Fig. 32).
- 6 Cut the wires at the end of the handle with a pair of household scissors and pull out the inner part of the appliance (Fig. 33).

7 Remove the rechargeable batteries (Fig. 34).

Do not attempt to replace the rechargeable batteries.

Do not connect the appliance to the mains again after you have removed the rechargeable batteries.

Guarantee and service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at **www.philips.com** or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Solution
The appliance does not shave or contour as well as it should.	Make sure you move the shaving head or the precision trimming head against the direction of hair growth.
	Make sure that the batteries are charged sufficiently.
	Clean the shaving head or the precision trimming head after every use (see chapter 'Cleaning and maintenance'). Also brush away any hairs that have collected under the trimmer teeth.
	Apply a drop of sewing machine oil onto the shaving head or the precision trimming head.

Problem	Solution
	<p>If the above-mentioned solutions do not solve the problem, you have to replace the shaving head or the precision trimming head. Take the shaving head or precision trimming head to your dealer or the nearest Philips service centre.</p>
<p>The appliance does not work properly during trimming and does not cut long hairs.</p>	<p>Make sure that the batteries are charged sufficiently and that the comb is attached correctly.</p>
	<p>Make sure that you clean the appliance properly (see chapter 'Cleaning and maintenance').</p>
	<p>Make sure that the flat part of the comb is in contact with the skin to obtain an even result. Do not put the appliance on the skin too steeply.</p>
<p>The precision trimming head with comb produces an uneven cut.</p>	<p>If the above-mentioned solutions do not solve the problem, take the appliance to your dealer or the nearest Philips service centre.</p> <p>Do not press the precision trimming head with comb too firmly onto the skin, as this may cause a shorter hair length than 3mm or 5mm. Make sure that the front part of the comb is always fully in contact with the skin. Move the trimming head against the direction of hair growth. Move the trimming head in different directions (upwards, downwards and across), as not all hairs grow in the same direction.</p>

Problem	Solution
My skin is irritated after shaving or trimming.	Slight skin irritation like red skin or red dots may occur. This is normal. To avoid irritated skin, make sure the shaving head and the precision trimming head are always in full contact with the skin and that you gently move the appliance against the direction of hair growth (see chapter 'Using the appliance'). Do not apply too much pressure during shaving and trimming, as this may cause skin irritation.
	Always stretch the skin with your free hand. When you shave the underarms raise your arm to stretch the skin.
	Make sure that you clean the appliance properly (see chapter 'Cleaning and maintenance').
	If you have very sensitive skin, a certain degree of irritation is unavoidable. Do not apply deodorant or cream on the irritated skin. If the irritation lasts longer than 3 days, we advise you to consult a doctor.
	Check if the shaving head or the precision trimming head is broken. Only replace damaged or broken parts with original Philips parts.

Introduction

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans l'univers Philips ! Pour profiter pleinement de l'assistance Philips, enregistrez votre produit sur le site à l'adresse suivante : www.philips.com/welcome.

Ce Ladyshave innovant protège votre peau et la rend exceptionnellement lisse. Sa tête pivotante à deux grilles permet de raser les poils les plus rebelles en un tour de main, et ce, sans risque de coupure. L'Opti-light est une lumière intégrée révélant les poils les plus fins, pour que vous n'en manquiez aucun.

Votre nouveau Philips Ladyshave vous offre un rasage facile et confortable des aisselles, du maillot et des jambes. Vous pouvez utiliser le Ladyshave sur peau sèche ou humide. Si vous vous rasez sous la douche, nous vous recommandons d'utiliser du savon ou de la mousse pour un rasage plus doux. Après utilisation, nettoyez le Ladyshave sous l'eau du robinet pour une hygiène optimale. Ce Ladyshave doté de piles rechargeables a été conçu pour une utilisation sans fil et se recharge à l'aide du chargeur.

Description générale (fig. 1)

- A** La tête de rasage avec bloc tondeuse (tondeuse, bande d'aloë vera, redresseur de poils et double grille de rasage plaquée or)
 - B** Lumière Opti-Light
 - C** Bouton marche/arrêt
 - D** Poignée
 - E** Voyant de batterie faible
 - F** Prise pour la fiche de l'appareil
 - G** Rainures
 - H** Bouton de déverrouillage du bloc tondeuse
 - I** Tête de tonte de précision
 - J** Sabot 3 mm
 - K** Sabot 5 mm
 - L** Brosse de nettoyage
 - M** Adaptateur
 - N** Voyant de charge
- Non illustré : étui de rangement

Important

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour un usage ultérieur.

Danger

- Évitez de mouiller l'adaptateur.

Avertissement

- Utilisez toujours le Ladyshave avec l'adaptateur secteur fourni.
- N'utilisez pas l'appareil, un accessoire ou l'adaptateur s'ils sont endommagés ou cassés afin d'éviter tout accident.
- Si l'adaptateur secteur est endommagé, remplacez-le toujours par un adaptateur secteur de même type pour éviter tout accident.
- L'adaptateur contient un transformateur. N'essayez pas de remplacer la fiche de l'adaptateur pour éviter tout accident.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (notamment des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites, ou par des personnes manquant d'expérience ou de connaissances, à moins que celles-ci ne soient sous surveillance ou qu'elles n'aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Veillez à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec l'appareil.
- N'insérez pas les éléments en métal dans la prise pour la fiche de l'appareil pour éviter tout court-circuit.

Attention

- Lorsque vous nettoyez le Ladyshave, la température de l'eau ne doit pas dépasser celle de l'eau de votre douche (max. 40 °C).
- Chargez et utilisez l'appareil à une température comprise entre 10 °C et 40 °C.
- Cet appareil est uniquement destiné au rasage et à l'épilation des femmes. Il ne convient pas à la tonte des cheveux ni à aucune autre utilisation.
- N'utilisez que la tête de rasage et la tête de tonte de précision sur les jambes, les bras, les aisselles et le maillot. N'utilisez jamais la tête de rasage sur les autres parties du corps (par exemple le visage).

- N'utilisez pas la tête de tonte de précision sans le sabot sur les zones sensibles pour éviter tout risque de blessure.
- Assurez-vous que la prise de courant est alimentée lorsque vous chargez l'appareil. Dans une salle de bain, notez que l'alimentation électrique des prises, notamment celles situées dans les armoires de toilette au-dessus des lavabos ou celles destinées aux rasoirs, peut être coupée lorsque vous éteignez la lumière.
- Ne regardez pas directement la lumière Opti-light car elle risquerait de vous éblouir.

Général

- Cet appareil est conforme aux normes internationales de sécurité IEC et peut être utilisé dans le bain ou sous la douche, et nettoyé sous l'eau du robinet (fig. 2).
- Cet appareil est équipé d'un sélecteur de tension automatique et est conçu pour une tension secteur comprise entre 100 V et 240 V.

Champs électromagnétiques (CEM)

Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes relatives aux champs électromagnétiques (CEM). Il répond aux règles de sécurité établies sur la base des connaissances scientifiques actuelles s'il est manipulé correctement et conformément aux instructions de ce mode d'emploi.

Avant l'utilisation

Charge

Une charge complète de l'appareil dure environ 10 heures.

Veillez à avoir les mains sèches et à bien sécher l'appareil avant de le charger.

Après une charge complète, l'appareil a une autonomie de rasage sans fil de 40 minutes environ.

Arrêtez toujours l'appareil avant de le brancher sur le secteur.

1 Assurez-vous que l'appareil est éteint.

22 FRANÇAIS

2 Insérez la fiche dans l'appareil (1). Branchez l'adaptateur sur une prise secteur (2) (fig. 3).

▶ Le voyant de charge de l'adaptateur s'allume.

Remarque : Le voyant de charge de l'adaptateur reste allumé une fois l'appareil complètement chargé.

3 Débranchez l'appareil lorsque les piles sont complètement chargées.

Remarque : Ne laissez pas l'adaptateur branché plus de 14 heures afin de ne pas réduire la durée de vie des piles.

Piles rechargeables faibles ou vides

- Lorsque le voyant de batterie faible s'allume, les piles sont presque vides. Dans ce cas, vous pouvez continuer à vous raser seulement quelques minutes (fig. 4).
- Lorsque les piles sont vides, le voyant de batterie faible s'éteint et l'appareil s'arrête de fonctionner.
- Chargez les piles immédiatement. Si vous éteignez l'appareil lorsque les piles sont presque vides, le voyant de batterie faible clignote 4 fois.

Fixation et retrait des accessoires

Fixation et retrait de la tête de rasage

1 Pour fixer la tête de rasage, glissez-la dans les rainures sur chaque côté de l'ouverture de la poignée. Appuyez ensuite la tête de rasage sur l'appareil (clic) (fig. 5).

2 Pour retirer la tête de rasage, tirez dessus pour la séparer de l'appareil (fig. 6).

Attention : N'exercez aucune pression excessive sur la double grille de rasage afin d'éviter toute détérioration.

Fixation et retrait de la tête de tonte de précision

1 Retirez la tête de rasage de l'appareil (fig. 6).

- 2** Pour fixer la tête de tonte de précision, glissez-la dans les rainures sur chaque côté de l'ouverture de la poignée. Appuyez ensuite la tête de tonte de précision sur l'appareil (clic) (fig. 7).
- 3** Pour retirer la tête de tonte de précision, maintenez-la sur les côtés lorsque que vous tirez. (fig. 8)

Fixation et retrait des sabots

- 1** Fixez la tête de tonte de précision sur l'appareil (voir la section « Fixation et retrait de la tête de tonte de précision » ci-dessus).
- 2** Pour fixer le sabot de 3 mm ou de 5 mm sur la tête de tonte de précision, placez les dents du sabot sur les dents de la tête de tonte et appuyez sur le sabot (clic). Les rebords à l'intérieur du sabot doivent s'insérer exactement dans les rainures de la tête de tonte de précision (fig. 9).
- 3** Pour retirer le sabot de 3 mm ou de 5 mm, faites-le glisser à l'aide de votre pouce (fig. 10).

Utilisation de l'appareil

Assurez-vous que l'appareil est complètement chargé avant de l'utiliser pour la première fois.

Remarque : Vous ne pouvez pas utiliser le Ladyshave lorsqu'il est branché sur le secteur.

Rasoir

Remarque : Lorsque vous utilisez l'appareil pour le rasage, vous pouvez l'utiliser sur peau sèche et mouillée.

- 1** Mettez l'appareil en marche en appuyant sur le bouton marche/arrêt (fig. 11).
- 2** Placez la double grille de rasage et la tondeuse intégrée avec précaution sur la peau. Tendez la peau avec votre main libre pendant que vous rasez le maillot. (fig. 12)

Remarque : N'exercez pas une pression trop forte sur la peau.

Remarque : Lorsque vous rasez les aisselles, levez votre bras pour tendre la peau.

3 Déplacez l'appareil lentement dans le sens inverse de la pousse des poils tout en exerçant une légère pression. Assurez-vous que la tondeuse et la double grille de rasage sont toujours en contact direct avec la peau (fig. 13).

Remarque : Si vous déplacez l'appareil trop rapidement sur la peau, les résultats ne seront pas optimaux.

Conseil : Pour un résultat optimal lors d'un rasage sur peau mouillée, savonnez votre peau avec du savon ou une crème de rasage avant le début du rasage.

Attention : N'appliquez jamais de crème ou d'additifs sur votre peau avant le rasage si vous vous rasez à sec.

Épilez le maillot avec la tête de tonte de précision et le sabot de 3 mm ou de 5 mm

Pour épiler le maillot, utilisez la tête de tonte de précision avec le sabot de 3 mm ou de 5 mm. La longueur obtenue est indiquée sur le sabot.

Remarque : Pour obtenir un résultat optimal, épilez uniquement le maillot lorsque votre peau et l'appareil sont secs.

- 1** Fixez la tête de tonte de précision sur l'appareil (voir le chapitre « Avant utilisation », section « Fixation et retrait de la tête de tonte de précision »).
- 2** Fixez le sabot de 3 mm ou le sabot de 5 mm sur la tête de tonte de précision (voir le chapitre « Avant utilisation », section « Fixation et retrait des sabots »).
- 3** Mettez l'appareil en marche en appuyant sur le bouton marche/arrêt (fig. 11).
- 4** Placez le sabot sur la peau. Pour obtenir un résultat égal, assurez-vous que la partie plate du sabot est en contact avec la peau (fig. 14).

Remarque : N'utilisez pas la partie avant du sabot (fig. 15).

Remarque : Ne placez pas l'appareil sur la peau de façon trop inclinée.

5 Déplacez lentement le sabot dans le sens inverse de la pousse des poils.

Remarque : Pour faciliter la taille, tendez votre peau avec l'autre main (fig. 16).

6 Dans la mesure où les poils ne poussent pas tous dans le même sens, adaptez vos mouvements (vers le haut, le bas ou en travers) (fig. 17).

7 Retirez régulièrement les poils coupés de l'appareil.

8 Pour retirer le sabot, faites-le glisser à l'aide de votre pouce (fig. 10).

Épiler le maillot avec la tête de tonte de précision

Pour épiler le maillot, utilisez la tête de tonte de précision sans les sabots.

Remarque : N'épilez le maillot que lorsque votre peau et l'appareil sont secs.

1 Fixez la tête de tonte de précision (sans le sabot) sur l'appareil (voir le chapitre « Avant utilisation », section « Fixation et retrait de la tête de tonte de précision »).

Remarque : Le rasage sans sabot permet d'obtenir une longueur de poil d'environ 0,5 mm.

2 Mettez l'appareil en marche en appuyant sur le bouton marche/arrêt (fig. 11).

3 Dessinez le contour de maillot souhaité en appliquant légèrement la tête de tonte de précision sur la peau (fig. 18).

Remarque : Veillez à bien tendre votre peau avec votre main libre pour éviter tout risque de blessure.

Remarque : N'exercez pas une pression trop forte sur la peau.

Vous pouvez utiliser l'appareil :

- Avec les dents de la tondeuse orientées verticalement sur la peau. Utilisez cette méthode pour créer des lignes droites ou d'autres formes. N'effectuez pas de mouvements trop amples, exercez une légère pression sur la peau avec les dents de la tondeuse (fig. 19).
- Avec les dents de la tête de tonte orientées parallèlement à la peau. Utilisez cette méthode pour couper les poils le plus court possible pour le contour du maillot (fig. 20).

Nettoyage et entretien

Retirez toujours l'appareil de l'adaptateur avant de le nettoyer sous le robinet.

N'utilisez jamais de tampons à récurer, de produits abrasifs ou de détergents agressifs tels que l'essence ou l'acétone pour nettoyer l'appareil.

N'allumez jamais l'appareil pendant que vous le nettoyez ou si le bloc tondeuse n'est pas attaché.

Nettoyage de la poignée et de l'adaptateur

- 1** Nettoyez la poignée avec la brosse de nettoyage ou sous l'eau du robinet.

Remarque : Assurez-vous que la poignée est complètement sèche avant d'assembler à nouveau l'appareil.

- 2** Le cas échéant, nettoyez l'adaptateur avec la brosse de nettoyage ou un chiffon sec.

Assurez-vous que l'adaptateur reste toujours sec. Ne le rincez jamais sous le robinet et ne l'immergez pas dans l'eau.

Nettoyage de la tête de rasage

- 1** Éteignez l'appareil en appuyant sur le bouton marche/arrêt (fig. 11).
- 2** Retirez la tête de rasage de l'appareil (fig. 6).

N'exercez aucune pression sur la double grille de rasage afin d'éviter toute détérioration.

- 3** Poussez le bouton de déverrouillage du bloc tondeuse sur la droite (1) et retirez le bloc tondeuse (2) (fig. 21).
- 4** Nettoyez le bloc tondeuse et l'intérieur de la tête de rasage avec la brosse de nettoyage. Nettoyez également les poils qui peuvent rester sous la tondeuse (fig. 22).

Attention : Ne brossez pas la grille pour éviter de détériorer la brosse ou la grille.

- 5** Vous pouvez rincer également le bloc tondeuse et la tête de rasage sous le robinet (fig. 23).
- 6** Pour sécher le bloc tondeuse et la tête de rasage, secouez-les vigoureusement (fig. 24).
- 7** Placez le bloc tondeuse à nouveau sur la tête de rasage (clic) (fig. 25).

Remarque : Assurez-vous que la tête de rasage et le bloc tondeuse sont entièrement secs avant de les replacer sur l'appareil.

Nettoyage de la tête de tonte de précision et des sabots

Après chaque utilisation

- 1** Éteignez l'appareil en appuyant sur le bouton marche/arrêt (fig. 11).
- 2** Si un sabot est fixé sur la tête de tonte de précision, retirez-le (fig. 10).
- 3** Retirez la tête de tonte de précision (fig. 8).
- 4** Enlevez les poils de la tête de tonte de précision à l'aide de la brosse ou rincez-la sous le robinet (fig. 26).
- 5** Enlevez les poils des sabots à l'aide de la brosse ou rincez-les sous le robinet.
- 6** Pour sécher la tête de tonte de précision et les sabots, secouez-les vigoureusement ou utilisez une serviette (fig. 27).
- 7** Pour remettre la tête de tonte de précision en place, glissez-la dans les rainures sur les côtés de l'ouverture de la poignée (clic) (fig. 7).

Remarque : Assurez-vous que la tête de tonte de précision est entièrement sèche avant de la remettre sur l'appareil.

Entretien

- 1 Appliquez quelques gouttes d'huile pour machine à coudre sur le bloc tondeuse (double grille de rasage et tondeuse) et la tête de tonte de précision deux fois par an (fig. 28).
- 2 Après avoir appliqué l'huile sur le bloc tondeuse et la tête de tonte de précision, assemblez-les sur la poignée et faites fonctionner brièvement l'appareil pour que l'huile se répande.

Remplacement

La tête de rasage, la tête de tonte de précision, les deux sabots (3 mm et 5 mm) et l'adaptateur de l'appareil peuvent être remplacés. Si vous avez besoin de remplacer une ou plusieurs pièces, contactez votre revendeur Philips ou un Centre Service Agréé Philips. Si vous utilisez le Ladyshave deux ou plusieurs fois par semaine, nous vous recommandons de remplacer la tête de rasage au bout d'un ou deux ans ou s'il est endommagé.

Rangement

- 1 Conservez l'appareil et les accessoires dans l'étui de rangement fourni.

Remarque : Assurez-vous que l'appareil est sec avant de le ranger dans l'étui.

- 2 Placez l'appareil dans un endroit sûr et sec.

Environnement

- Lorsqu'il ne fonctionnera plus, ne jetez pas l'appareil avec les ordures ménagères, mais déposez-le à un endroit assigné à cet effet, où il pourra être recyclé. Vous contribuerez ainsi à la protection de l'environnement (fig. 29).
- Les piles rechargeables intégrées contiennent des substances qui peuvent nuire à l'environnement. Veillez à toujours retirer les piles

avant de mettre l'appareil au rebut ou de le déposer à un endroit assigné à cet effet. Déposez les piles usagées à un endroit assigné à cet effet. Si vous n'arrivez pas à les retirer de l'appareil, vous pouvez apporter ce dernier dans un Centre Service Agréé Philips qui prendra toute l'opération en charge pour préserver l'environnement (fig. 30).

Retrait des batteries

- 1** Débranchez l'appareil de l'adaptateur.
- 2** Laissez le moteur fonctionner jusqu'à la décharge complète des piles.
- 3** Enlevez la tête de rasage ou la tête de tonte de précision de l'appareil.
- 4** Retirez les panneaux latéraux de chaque côté de l'appareil avec un tournevis (fig. 31).
- 5** Enlevez les panneaux avant de l'appareil en les poussant vers le haut avec un tournevis (fig. 32).
- 6** Coupez les fils au bout de la poignée avec une paire de ciseaux et retirez la partie intérieure de l'appareil (fig. 33).
- 7** Enlevez les batteries rechargeables (fig. 34).

Ne tentez pas de remplacer les piles rechargeables.

Ne branchez pas l'appareil sur le secteur après avoir retiré les batteries rechargeables.

Garantie et service

Si vous souhaitez obtenir des informations supplémentaires ou faire réparer l'appareil, ou si vous rencontrez un problème, rendez-vous sur le site Web de Philips à l'adresse www.philips.com ou contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays (vous trouverez le numéro de téléphone correspondant sur le dépliant de garantie internationale).

S'il n'existe pas de Service Consommateurs Philips dans votre pays, renseignez-vous auprès de votre revendeur Philips local.

Dépannage

Ce chapitre présente les problèmes les plus courants que vous pouvez rencontrer avec votre appareil. Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème à l'aide des informations ci-dessous, contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.

Problème

Solution

L'appareil ne rase pas ou ne dessine pas les contours aussi bien qu'il le devrait.

Assurez-vous que vous déplacez la tête de rasage ou la tête de tonte de précision dans le sens inverse de la pousse des poils.

Assurez-vous que les piles sont suffisamment chargées.

Nettoyez la tête de rasage ou la tête de tonte de précision après chaque utilisation (voir le chapitre « Nettoyage et entretien »). Retirez également à l'aide de la brosse les poils restés sous la tondeuse.

Appliquez une goutte d'huile pour machine à coudre sur la tête de rasage ou la tête de tonte de précision.

Si les solutions indiquées ci-dessus ne permettent pas de résoudre le problème, vous devez remplacer la tête de rasage ou la tête de tonte de précision. Confiez la tête de rasage ou la tête de tonte de précision à votre revendeur ou au Centre Service Agréé Philips le plus proche.

Problème	Solution
L'appareil ne fonctionne pas correctement au cours de la taille et ne coupe pas les poils longs.	<p>Assurez-vous que les piles sont suffisamment chargées et que le sabot est correctement attaché.</p> <p>Assurez-vous que l'appareil a été correctement nettoyé (voir le chapitre « Nettoyage et entretien »).</p> <p>Assurez-vous que la partie plate du sabot est en contact avec la peau pour obtenir une coupe égale. Ne placez pas l'appareil sur la peau de façon trop inclinée.</p>
	<p>Si les solutions indiquées ci-dessus ne permettent pas de résoudre le problème, confiez l'appareil à votre revendeur ou au Centre Service Agréé Philips le plus proche.</p>
La tête de tonte de précision avec le sabot produit une coupe irrégulière.	<p>N'appuyez pas trop fermement la tête de tonte de précision avec le sabot sur la peau car la coupe pourrait être plus courte que 3 mm ou 5 mm. Assurez-vous que la partie avant du sabot est toujours entièrement en contact avec la peau. Déplacez la tête de tonte dans le sens inverse de la pousse des poils. Adaptez vos mouvements (vers le haut, le bas et en travers) car les poils ne poussent pas tous dans la même direction.</p>

Problème	Solution
Ma peau est irritée après le rasage ou la taille.	Des irritations mineures de la peau telles que les rougeurs ou les points rouges peuvent survenir. Ceci est normal. Pour éviter les irritations de la peau, assurez-vous que la tête de rasage et la tête de tonte de précision restent toujours entièrement en contact avec la peau et déplacez doucement l'appareil dans le sens inverse de la pousse des poils (voir le chapitre « Utilisation de l'appareil »). N'exercez pas une pression excessive pendant le rasage et la taille pour éviter tout risque d'irritation de la peau.
	Étirez toujours la peau à l'aide de votre main libre. Lorsque vous vous rasez les aisselles, levez le bras pour tendre la peau.
	Assurez-vous que l'appareil a été correctement nettoyé (voir le chapitre « Nettoyage et entretien »).
	Si votre peau est très sensible, vous aurez toujours quelques irritations. N'utilisez pas de déodorant ou de crème sur la peau irritée. Si l'irritation dure plus longtemps que 3 jours, nous vous recommandons de consulter un médecin.
	Vérifiez si la tête de rasage ou la tête de tonte de précision est cassée. Remplacez uniquement les parties endommagées ou cassées avec les pièces originales Philips.

소개

필립스 제품을 구입해 주셔서 감사합니다! 필립스가 드리는 지원 혜택을 받으실 수 있도록 www.philips.co.kr에서 제품을 등록하십시오.

이 혁신적인 여성용 면도기는 피부를 매끄럽게 관리하면서 동시에 보호까지 해 줍니다. 이중 포일 회전식 헤드로 아무리 깊숙한 체모도 상처 없이 쉽게 면도가 가능합니다. 또한 내장된 조명인 옵티라이트가 놓치는 체모가 없도록 잔털까지 뚜렷하게 보여줍니다.

새로운 필립스 여성용 면도기를 사용하면 다리, 겨드랑이, 비키니 라인 부위를 쉽고 편안하게 체모를 제거할 수 있습니다. 이 여성 면도기는 마른 피부나 젖은 피부 모두에 사용할 수 있습니다. 목욕 또는 샤워 도중에 면도하는 경우 비누나 셰이빙 폼을 사용하면 자극 없이 편안하게 면도할 수 있습니다. 사용 후에는 제품을 수돗물에 씻어 내거나 세척용 브러시로 세척하시기 바랍니다. 본 여성용 면도기는 충전식 배터리가 장착된 무선 면도기이며 배터리는 충전기로 충전할 수 있습니다.

각 부의 명칭 (그림 1)

- A** 커팅 유닛이 장착된 셰이빙 헤드(트리머, 알로에 베라 스트립, 젠틀 헤어 리프터, 도금 처리된 이중 셰이빙 포일)
 - B** 옵티라이트
 - C** 전원 버튼
 - D** 손잡이
 - E** 배터리 부족 표시등
 - F** 제품 플러그 콘센트
 - G** 가이드 홈
 - H** 커팅 유닛 열림 슬라이드
 - I** 정밀 트리머 헤드
 - J** 3mm 빗
 - K** 5mm 빗
 - L** 세척용 브러시
 - M** 어댑터
 - N** 충전 표시등
- 그림 표시 안 됨: 보관용 파우치

중요 사항

본 제품을 사용하기 전에 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

위험

- 충전기에 물이 묻지 않도록 주의하십시오.

경고

- 반드시 함께 제공된 어댑터만 사용하십시오.
- 제품, 액세서리 또는 어댑터가 손상되거나 고장난 경우 사용하지 마십시오. 부상의 위험이 있습니다.
- 어댑터에 손상 부위가 있으면, 위험할 수 있으므로 반드시 정품으로 교체하여 사용하십시오.
- 어댑터에는 변압기가 내장되어 있습니다. 위험할 수 있으므로 어댑터를 잘라내고 다른 플러그로 교체하지 마십시오.
- 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 성인 및 어린이는 혼자 제품을 사용하지 말고 제품 사용과 관련하여 안전에 책임 질 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받으십시오.
- 어린이가 제품을 가지고 놀지 못하도록 지도해 주십시오.
- 누전을 방지하기 위해 제품 플러그 투입구에 금속이 포함된 물질을 삽입하지 마십시오.

주의

- 샤워 시에 사용하는 물의 온도보다 뜨거운 물(최대 40° C)에서 제품을 사용하거나 세척하지 마십시오.
- 제품은 10° C - 40° C 사이의 온도에서 충전, 사용 및 보관하는 것이 적합합니다.
- 이 제품은 여성의 체모 전용으로 개발된 면도기이므로 두발 면도 또는 이외의 용도로 사용해서는 안 됩니다.
- 셰이빙 헤드와 정밀 트리머 헤드는 팔, 다리, 겨드랑이, 비키니 라인 부위에만 사용하십시오. 셰이빙 헤드를 얼굴과 같은 다른 신체 부위에 사용해서는 절대로 안 됩니다.
- 비키니 라인을 제외한 다른 민감한 부위에는 빗을 제거한 상태로 정밀 트리머 헤드를 사용하지 마십시오. 피부에 상처가 날 수 있습니다.

- 제품을 충전할 때 콘센트에 전원이 흐르는지 확인하십시오. 욕실의 전등을 끄면 세면대 위 캐비닛 안에 설치되어 있는 콘센트나 욕실 내 면도기용 콘센트의 전원 공급이 끊어질 수도 있습니다.
- 지나치게 눈이 부실 수 있으므로 조명등을 직접 들여다 보지 마십시오.

일반

- 본 제품은 국제적으로 공인 받은 IEC 안전 기준을 따르고 있으며, 목욕이나 샤워 중에도 안전하게 사용할 수 있으며 물로 세척할 수 있습니다 (그림 2).
- 제품에는 자동 전압 선택 기능이 있으며 100 ~ 240V 범위의 전원에서 사용할 수 있습니다.

EMF(전자기장)

이 필립스 제품은 EMF(전자기장)와 관련된 모든 기준을 준수합니다. 이 사용 설명서의 지침에 따라 적절하게 취급할 경우 이 제품은 안전하게 사용할 수 있으며 이는 현재까지의 과학적 증거에 근거하고 있습니다.

사용 전 준비

충전

배터리를 완전히 충전하려면 약 10시간이 걸립니다.

제품을 충전할 때에는 반드시 제품과 손이 마른 상태인지 확인하십시오.

배터리를 완전히 충전하면 최대 40분간 무선으로 면도를 할 수 있습니다.

항상 제품의 전원을 먼저 끈 다음 전원에 연결하십시오.

1 제품의 전원이 꺼져 있는지 확인하십시오.

2 제품 플러그를 제품에 꽂고 (1), 어댑터를 벽면 콘센트에 연결하십시오 (2) (그림 3).

▶ 어댑터의 충전 표시등이 켜집니다.

참고: 어댑터의 충전 표시등은 제품이 완전히 충전된 이후에도 계속 켜져 있습니다.

3 배터리가 완전히 충전되면 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.

참고: 어댑터를 14시간 이상 전원에 연결하지 마십시오.
배터리의 수명에 영향을 미칠 수 있습니다.

충전식 배터리가 부족하거나 방전된 경우

- 배터리 부족 표시등이 켜지면 배터리가 거의 방전된 것을 의미합니다. 이 상태로는 몇 분 정도 제품을 사용할 수 있습니다 (그림 4).
- 배터리가 완전히 방전되면 배터리 부족 표시등이 꺼지고 제품이 동작하지 않습니다.
- 배터리를 즉시 충전하십시오. 배터리가 거의 방전되었을 때 제품 전원을 끄면 배터리 부족 표시등이 4회 깜빡입니다.

액세서리 부착/탈착

쉐이빙 헤드 탈착/부착

- 1** 쉐이빙 헤드를 부착하려면 먼저 손잡이 양 옆에 있는 홈에 쉐이빙 헤드를 밀어 넣으십시오. 그 다음 쉐이빙 헤드를 제품에 끼워 넣으십시오(‘딸깍’ 소리가 남) (그림 5).
- 2** 쉐이빙 헤드를 분리하려면 제품에서 쉐이빙 헤드를 당겨 빼내십시오 (그림 6).

주의: 손상 방지를 위해 쉐이빙 포일에는 무리한 힘을 가하지 마십시오.

정밀 트리머 헤드 탈착/부착

- 1** 쉐이빙 헤드를 잡아당겨 제품에서 빼내십시오 (그림 6).
- 2** 정밀 트리머 헤드를 부착하려면 먼저 손잡이 양 옆에 있는 홈에 정밀 트리머 헤드를 밀어 넣으십시오. 그런 다음 정밀 트리머 헤드를 제품에 끼워 넣으십시오(‘딸깍’ 소리가 남) (그림 7).
- 3** 정밀 트리머 헤드를 분리하려면 돌출부를 잡고 당겨 빼내십시오. (그림 8)

빗 탈착/부착

- 1 정밀 트리머 헤드를 제품에 부착합니다(위의 ‘정밀 트리머 헤드 탈착/부착’ 내용 참조).
- 2 3mm 또는 5mm 빗을 정밀 트리머 헤드에 끼우려면 빗날을 트리머 헤드의 날에 끼우고 빗을 아래쪽으로 누르십시오(‘딸깍’ 소리가 남). 빗 내부의 돌출부가 정밀 트리머 헤드의 가이드 홈에 정확히 맞아야 합니다 (그림 9).
- 3 3mm 또는 5mm 빗을 분리하려면 엄지 손가락을 사용하여 밀어 올리십시오 (그림 10).

제품 사용

제품을 처음 사용하는 경우, 사용하기 전에 제품이 완전히 충전되었는지 확인하십시오.

참고: 제품이 전원에 연결되어 있는 동안에는 사용할 수 없습니다.

면도

참고: 이 제품을 사용하여 면도를 하는 경우 마른 상태와 젖은 상태 모두에서 사용할 수 있습니다.

- 1 전원 버튼을 눌러 제품을 켜십시오 (그림 11).
- 2 이중 웨이빙 포일과 부착된 트리머를 피부에 가볍게 올려 놓습니다. 비키니 라인 면도 시에는 면도기를 들지 않은 손으로 피부를 팽팽하게 당기십시오. (그림 12)

참고: 제품을 피부에 대고 너무 세게 누르지 마십시오.

참고: 겨드랑이 부위를 면도할 경우, 한 쪽 팔을 들어올려 피부를 팽팽하게 만드십시오.

- 3 제품을 피부에 대고 살짝 누르면서 체모가 난 반대 방향으로 천천히 미십시오. 면도 시 트리머와 웨이빙 포일이 항상 피부에 밀착되도록 해야 합니다 (그림 13).

참고: 피부 위에서 제품을 너무 빨리 움직이면 면도가 매끈하게 이루어지지 않을 수도 있습니다.

도움말: 면도 부위에 비누나 면도 크림을 바르고 면도를 시작하시면 최적의 효과를 얻을 수 있습니다.

주의: 마른 상태로 면도를 하는 경우에는 절대로 크림이나 첨가제를 바르지 마십시오.

정밀 트리머 헤드와 3mm 또는 5mm 빗으로 비키니 라인 다듬기

비키니 라인을 다듬을 때에는 정밀 트리머 헤드와 3mm 또는 5mm 빗을 사용하십시오. 체모의 길이는 빗에 표시됩니다.

참고: 피부와 제품 모두 건조한 상태에서 비키니 라인을 다듬어야 최적의 효과를 얻을 수 있습니다.

1 정밀 트리머 헤드를 제품에 부착합니다(‘사용 전 준비’ 란과 ‘정밀 트리머 헤드 탈착/부착’ 섹션 참조).

2 3mm 또는 5mm 빗을 정밀 트리머 헤드에 부착합니다(‘사용 전 준비’ 란과 ‘빗 탈착/부착’ 섹션 참조).

3 전원 버튼을 눌러 제품을 켜십시오 (그림 11).

4 빗을 피부에 갖다 댁니다. 빗의 평평한 면을 피부에 밀착하여 잘린 모발 상태가 고르게 하십시오 (그림 14).

참고: 빗의 앞면은 사용하지 마십시오 (그림 15).

참고: 제품을 피부 위에 너무 수직으로 세우지 마십시오.

5 체모가 자라는 반대 방향으로 빗을 천천히 움직이십시오.

참고: 트리밍을 보다 쉽게 하려면 트리밍할 때 면도기를 들지 않는 손으로 피부를 팽팽하게 당기십시오 (그림 16).

6 모든 체모가 같은 방향으로 자라지는 않으므로 제품을 여러 방향(위, 아래 또는 옆)으로 움직여야 합니다 (그림 17).

7 빗에 묻은 잘린 모발을 자주 제거하십시오.

8 빗을 분리하려면 엄지 손가락을 사용하여 밀어 올리십시오 (그림 10).

정밀 트리머 헤드로 비키니 라인 스타일 연출

비키니 라인의 스타일을 연출하려면 빗을 분리한 정밀 트리머 헤드를 사용하십시오.

참고: 피부와 제품 모두 건조한 상태에서만 비키니 라인의 스타일을 연출하십시오.

1 빗을 분리한 정밀 트리머 헤드를 제품에 부착합니다(‘사용 전 준비’란과 ‘정밀 트리머 헤드 탈착/부착’ 섹션 참조).

참고: 빗이 없이 트리밍할 경우 모발이 약 0.5mm로 정리됩니다.

2 전원 버튼을 눌러 제품을 켜십시오(그림 11).

3 원하는 비키니 라인의 윤곽을 따라 제품을 움직이십시오. 정밀 트리머 헤드를 피부에 살짝 대십시오(그림 18).

참고: 상처가 나지 않도록 면도기를 잡지 않은 손으로 피부를 팽팽하게 당겨 주십시오.

참고: 제품을 피부에 대고 너무 세게 누르지 마십시오.

두 가지 사용법:

- 트리머 날을 피부에 수직으로 세우고 사용: 이 방법을 사용하면 직선이나 다른 모양을 만들 수 있습니다. 한 번에 길게 움직이지 말고 트리머 날로 피부를 살짝 누르면서 스타일을 연출하십시오(그림 19).
- 트리머 헤드의 날을 피부와 평평하게 두고 사용: 이 방법을 사용하면 비키니 라인의 윤곽을 따라 체모의 길이를 아주 짧게 정리할 수 있습니다(그림 20).

세척 및 유지관리

수돗물로 제품을 세척하기 전에 항상 제품을 어댑터에서 분리하십시오.

제품을 세척할 때 수세미, 연마성 세제나 휘발유, 아세톤과 같은 강력 세제를 사용하지 마십시오.

세척 중 또는 커팅 유닛이 분리된 상태일 때는 절대로 제품의 전원을 켜지 마십시오.

손잡이와 어댑터 청소

1 손잡이의 경우, 청소용 브러시로 청소하거나 흐르는 수돗물로 세척하십시오.

참고: 손잡이를 제품에 다시 장착하기 전에 손잡이가 완전히 말랐는지 확인하십시오.

2 필요할 경우 세척용 브러시 또는 마른 헝겊으로 어댑터를 청소하십시오.

어댑터에 물이 묻지 않도록 주의하십시오. 어댑터를 물에 담그거나 헹구지 마십시오.

쉐이빙 헤드 청소

1 전원 버튼을 눌러 제품의 전원을 끄십시오 (그림 11).

2 쉐이빙 헤드를 잡아당겨 제품에서 빼내십시오 (그림 6).

손상 방지를 위해 쉐이빙 포일에는 무리한 힘을 가하지 마십시오.

3 커팅 유닛 열림 슬라이드를 오른쪽으로 밀어 (1) 커팅 유닛을 제거하십시오 (2) (그림 21).

4 커팅 유닛과 쉐이빙 헤드 내부를 청소용 브러시로 청소하십시오. 트리머 아래쪽에 남아있는 체모도 털어 내십시오 (그림 22).

주의: 브러시나 포일이 손상되지 않도록 포일에는 브러시를 갖다 대지 마십시오.

5 또한 커팅 유닛과 쉐이빙 헤드 부품도 수돗물 세척이 가능합니다 (그림 23).

6 커팅 유닛과 쉐이빙 헤드가 건조되도록 세게 흔들어 물기를 털어 내십시오 (그림 24).

7 커팅 유닛을 쉐이빙 헤드에 다시 끼우십시오(‘클릭’ 소리가 남) (그림 25).

참고: 제품에 쉐이빙 헤드와 커팅 유닛을 다시 장착하기 전에 완전히 말리십시오.

정밀 트리머 헤드와 빗 청소

매 회 사용 후

- 1 전원 버튼을 눌러 제품의 전원을 끄십시오 (그림 11).
- 2 정밀 트리머 헤드에 빗이 장착되어 있으면 빗을 먼저 분리합니다 (그림 10).
- 3 정밀 트리머 헤드를 분리하십시오 (그림 8).
- 4 정밀 트리머 헤드에 남아있는 체모를 브러시로 털어 내거나 수돗물로 헹구십시오 (그림 26).
- 5 빗에 남아있는 체모를 브러시로 털어 내거나 수돗물로 헹구십시오.
- 6 정밀 트리머 헤드와 빗이 건조되도록 세게 흔들어서 물기를 털어 내거나 마른 헝겊으로 닦아 내십시오 (그림 27).
- 7 정밀 트리머 헤드를 재부착하려면 손잡이 양 옆에 있는 홈에 셰이빙 헤드를 밀어 넣으십시오(‘딸깍’ 소리가 남) (그림 7).

참고: 제품에 정밀 트리머 헤드를 다시 끼우기 전에 정밀 트리머 헤드가 완전히 말라 있어야 합니다.

유지관리

- 1 1년에 2회 커팅 유닛(이중 셰이빙 포일 및 트리머)과 정밀 트리머 헤드에 재봉틀용 기름을 몇 방울 발라 주십시오 (그림 28).
- 2 커팅 유닛과 정밀 트리머 헤드에 기름을 바른 후 다시 손잡이에 장착하여 잠시 동안 제품을 작동시켜 기름이 골고루 퍼지도록 하십시오.

교체

제품의 셰이빙 헤드, 정밀 트리머 헤드, 빗(3mm 및 5mm), 어댑터는 교체가 가능합니다. 부품을 교체하려면 필립스 대리점 또는 필립스 지정 서비스 센터로 문의하십시오. 여성 면도기를

42 한국어

일주일에 2회 이상 사용하는 경우에는 웨이빙 유닛을 1 - 2년에 한 번 교체하거나 손상 시 바로 교체하는 것이 좋습니다.

저장

- 1 제모기와 액세서리를 제공된 보관용 파우치에 넣어 보관하십시오.

참고: 제품을 보관용 파우치에 다시 넣기 전에 제품이 완전히 말랐는지 확인하십시오.

- 2 안전하고 건조한 장소에 제품을 보관하십시오.

환경

- 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 마시고 지정된 재활용 수거 장소에 버리십시오. 이런 방법으로 환경 보호에 동참하실 수 있습니다 (그림 29).
- 내장형 충전식 배터리는 환경 오염 물질을 포함하고 있습니다. 제품을 폐기하기 전에 항상 배터리를 분리하고 지정된 수거 장소에 버리십시오. 배터리는 반드시 지정된 배터리 수거함에 버리십시오. 배터리를 분리하기 어려울 경우 필립스 서비스 센터로 제품을 가져오시면 배터리를 분리하여 환경에 안전한 방법으로 폐기해 드립니다 (그림 30).

충전식 배터리 분리

- 1 제품을 충전기에서 분리하십시오.
- 2 배터리가 완전히 방전될 때까지 제품을 작동시키십시오.
- 3 웨이빙 헤드와 정밀 트리머 헤드를 제품에서 분리하십시오.
- 4 드라이버를 사용하여 제품 양 옆의 측면 패널을 완전히 떼어 내십시오 (그림 31).
- 5 드라이버로 제품의 전면 패널을 눌러 떼어 내십시오 (그림 32).
- 6 가정용 가위로 손잡이 끝 부분에서 전선을 자르고 제품에서 내부 부품을 꺼내십시오 (그림 33).

7 충전식 배터리를 분리하십시오 (그림 34).

충전식 배터리를 교체하지 마십시오.

충전용 배터리를 분리한 다음에는 제품을 전원에 다시 연결하지 마십시오.

품질 보증 및 서비스

보다 자세한 정보가 필요하시거나, 사용상의 문제가 있을 경우에는 필립스전자 홈페이지(www.philips.co.kr)를 방문하시거나 필립스 고객 상담실로 문의하십시오. 전국 서비스센터 안내는 제품 보증서를 참조하십시오. *(주) 필립스전자: (02)709-1200 *고객 상담실: (080)600-6600(수신자부담)

문제 해결

이 장은 제품을 사용하면서 가장 일반적으로 경험하게 되는 문제와 그 해결 방법을 제시합니다. 발생한 문제를 아래 정보로 해결할 수 없는 경우에는 필립스 고객 상담실로 문의하십시오.

문제점**해결책**

제품의 면도 또는 윤곽 정리 기능이 이전과 같지 않습니다.

쉐이빙 헤드 또는 정밀 트리머 헤드를 체모가 자라는 반대 방향으로 움직이고 있는지 확인하십시오.

배터리가 충분히 충전되었는지 확인하십시오.

매 회 사용 후 쉐이빙 헤드 또는 정밀 트리머 헤드를 청소하십시오(‘세척 및 유지관리’란 참조). 트리머 날 아래쪽에 쌓인 체모도 브러시로 털어 내십시오.

쉐이빙 헤드 또는 정밀 트리머 헤드에 재봉틀용 기름을 한 방울씩 치십시오.

문제점

해결책

위 방법으로도 문제가 해결되지 않는 경우, 셰이빙 헤드 또는 정밀 트리머 헤드를 교체해야 합니다. 문제가 발생한 셰이빙 헤드나 정밀 트리머 헤드를 판매점 또는 가까운 필립스 센터로 가져가 문의하십시오.

트리밍을 하는 동안 제품이 제대로 작동하지 않으며 긴 체모도 잘라지지 않습니다.

배터리가 충분히 충전되었고 빛이 제대로 부착되어 있는지 확인하십시오.

제품을 올바른 방법으로 청소했는지 확인하십시오('세척 및 유지관리' 란 참조).

모발이 고르게 잘라질 수 있도록 빛의 평평한 면을 피부에 완전히 밀착하십시오. 제품을 피부 위에 너무 수직으로 세우지 마십시오.

위 방법으로도 문제가 해결되지 않는 경우, 문제의 제품을 판매점 또는 가까운 필립스 센터로 가져가 문의하십시오.

빛이 장착된 정밀 트리머 헤드가 체모를 고르게 자르지 못합니다.

빛이 장착된 정밀 트리머 헤드를 피부에 너무 밀착될 정도로 세게 누르지 마십시오. 이렇게 하면 체모 길이가 3mm 또는 5mm보다 짧아질 수 있습니다. 빛의 앞면이 피부에 완전히 밀착되도록 하십시오. 모발이 자라는 반대 방향으로 트리머 헤드를 움직이십시오. 모든 체모가 같은 방향으로 자라지는 않으므로 트리머 헤드를 여러 방향(위, 아래 또는 옆)으로 움직이도록 하십시오.

문제점

해결책

면도 또는 트리밍 후 피부 자극이 일어납니다.

제품 사용 후 피부가 약간 붉어지거나 붉은 반점이 생기는 등의 과민 증상이 나타날 수 있습니다. 그러나 이러한 현상은 지극히 정상적입니다. 피부 자극을 피하려면 항상 셰이빙 헤드와 정밀 트리머 헤드를 피부에 완전히 밀착시킨 상태에서 체모가 자라는 반대 방향으로 부드럽게 제품을 움직여야 합니다(‘제품 사용’란 참조). 피부 자극의 원인이 될 수도 있으므로 면도기에 너무 강한 압력을 가하지 마십시오.

항상 면도기를 들지 않은 손으로 피부를 잡아당기십시오. 거드랑이를 면도할 때는 팔을 들어올리고 피부를 잡아당기십시오.

제품을 올바른 방법으로 청소했는지 확인하십시오(‘세척 및 유지관리’란 참조).

매우 민감한 피부인 경우 어느 정도의 자극은 피할 수 없습니다. 자극을 받은 피부에는 데오드란트나 크림을 바르지 마십시오. 자극으로 인한 과민 증상이 3일 이내에 사라지지 않으면 의사의 진료를 받으실 것을 권장합니다.

셰이빙 헤드 또는 정밀 트리밍 헤드가 파손되지 않았는지 확인하십시오. 손상되었거나 파손된 부품은 정품 필립스 부품으로만 교체하십시오.

제조번호 부여기준 : 본 제품의 제조번호는 4자리,5자리,6자리,9자리로 표기될 수 있습니다. **(1) 4자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 뒤의 두 자리는 생산된 주를 의미합니다. 예) 0632 → 2006년 32번째 주에 생산 **(2) 5자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산된 주를, 마지막 자리는 생산된 요일을 의미합니다. 예) 06243 → 2006년 24번째 주의 수요일 생산 **(3) 6자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 월을, 마지막 두 자리는 일을 의미합니다. 예) 061125 → 2006년 11월 25일 생산 **(4) 9자리일 경우** : 앞의 한 자리는 제조국을, 다음 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산된 주를, 다음 한 자리는 공장의 생산라인을, 마지막 3자리는 그 주에 생산된 제품의 일련번호를 의미합니다. 예) 507402001 → 네덜란드에서 2007년 40번째 주에 2번 생산라인에서 첫 번째 생산 **(5) 기타제조번호**에 대한 문의사항은 (02)709-1200 으로 연락바랍니다.

ข้อมูลเบื้องต้น

ขอแสดงความยินดีที่คุณสั่งซื้อและยินดีต้อนรับสู่ผลิตภัณฑ์ของ Philips! เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์อย่างเต็มที่จากบริการที่ Philips มอบให้ โปรดลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณที่ www.philips.com/welcome

เครื่องโกนขนสำหรับสภาพสตรีที่เปี่ยมประสิทธิภาพพร้อมนี้จะปกป้องผิวของคุณ ขณะที่ทำให้ผลลัพธ์เป็นผิวที่เรียบเนียนสวยงาม หัวโกนหมุนได้แบบฟอยล์สองชั้นช่วยให้โกนขนได้อย่างอ่อนโยน แม้แต่เส้นขนส่วนที่แข็งที่สุด โดยไม่ต้องกังวลว่าจะบาดหรือทำให้ผิวเป็นรอย และไฟ Opti ซึ่งเป็นไฟในตัวเครื่อง จะช่วยให้คุณเห็นแม้แต่เส้นขนสั้นที่บางเบาที่สุด เพื่อให้คุณไม่พลาดแม้แต่เพียงสักเส้น

ด้วยเครื่องโกนขน Philips Ladyshave คุณสามารถโกนขนบนใบหน้า ได้วงแขน หรือบริเวณบิกินี ได้อย่างสะดวกง่ายดาย คุณสามารถใช้ Ladyshave ได้กับผิวที่แห้งหรือผิวที่เปียกน้ำ หากคุณโกนขนในขณะที่อาบน้ำ ขอแนะนำให้คุณใช้สบู่หรือโฟมเพื่อช่วยให้โกนได้สบายขึ้น หลังจากที่ใช้เสร็จแล้ว คุณสามารถล้าง Ladyshave ด้วยก๊อกน้ำเพื่อทำความสะอาด เครื่องรุ่นนี้เป็นแบบไร้สาย มีแบตเตอรี่แบบชาร์จได้ที่สามารถชาร์จซ้ำด้วยที่ชาร์จได้

ส่วนประกอบ (รูปที่ 1)

- A** หัวโกนพร้อมชุดใบมีด (ที่กันขน แถบวางหางจะเข้ อุปกรณ์ยกเส้นขน และแผ่นฟอยล์สองชั้นเคลือบทอง)
 - B** ไฟ Opti
 - C** ปุ่มเปิด/ปิด
 - D** ด้ามจับ
 - E** ไฟเตือนแบตเตอรี่ต่ำ
 - F** ช่องสำหรับเสียบ
 - G** ร่องนำ
 - H** ตัวเลื่อนปลดชุดใบมีด
 - I** หัวโกนเฉพาะจุด
 - J** แปรงขนาด 3 มม.
 - K** แปรงขนาด 5 มม.
 - L** แปรงทำความสะอาด
 - M** อะแดปเตอร์
 - N** สัญลักษณ์ไฟแสดงการชาร์จแบตเตอรี่
- ไม่แสดง: กระเป๋าจัดเก็บ

ข้อสำคัญ

ควรอ่านคู่มืออย่างละเอียดก่อนใช้งานและเก็บไว้เพื่อใช้อ้างอิงในครั้งต่อไป

อันตราย

- เก็บรักษาอะแดปเตอร์ไว้ในที่แห้ง

คำเตือน

- ใช้ Ladyshave กับอะแดปเตอร์ที่ให้มาเท่านั้น
- ห้ามใช้งานเครื่อง อุปกรณ์เสริม หรืออะแดปเตอร์ หากอุปกรณ์นั้นเสียหายหรือแตกหัก เพื่อไม่ให้เกิดอันตราย
- ในกรณีที่อะแดปเตอร์เกิดความชำรุดเสียหาย คุณต้องดำเนินการเปลี่ยนอะแดปเตอร์เป็นชนิดเดียวกับอะแดปเตอร์เดิมเสมอ เพื่อป้องกันการเกิดอันตราย
- ภายในอะแดปเตอร์ประกอบด้วยตัวแปลงไฟ ดังนั้นจึงไม่ควรนำไปตัดออกแล้วเปลี่ยนหัวปลั๊กใหม่ เพราะจะก่อให้เกิดอันตรายร้ายแรงขึ้น
- ไม่ควรให้บุคคล (รวมทั้งเด็กเล็ก) ที่มีสภาพร่างกายไม่แข็งแรงหรือสภาพจิตใจไม่ปกติ หรือขาดประสบการณ์และความรู้ความเข้าใจ นำผลิตภัณฑ์นี้ไปใช้งาน เว้นแต่จะอยู่ในการควบคุมดูแลหรือได้รับคำแนะนำในการใช้งานโดยผู้ที่รับผิดชอบในด้านความปลอดภัย
- เด็กเล็กควรได้รับการดูแลเพื่อป้องกันไม่ให้เด็กนำผลิตภัณฑ์นี้ไปเล่น
- อย่าเสียบวัตถุที่มีโลหะในช่องสำหรับเสียบปลั๊กเพื่อไม่ให้ไฟฟ้ช็อต

ข้อควรระวัง

- ห้ามทำความสะอาดเครื่องด้วยน้ำที่ร้อนกว่าอุณหภูมิของน้ำฝักบัว (สูงสุด 40°C)
- ควรชาร์จไฟ ใช้งาน และจัดเก็บเครื่องที่อุณหภูมิระหว่าง 10°C และ 40°C
- เครื่องนี้เหมาะสำหรับโกนเส้นขนบนร่างกายของสตรีเท่านั้น ไม่เหมาะสำหรับการโกนหรือตัดแต่งเส้นผมหรือวัตถุประเภทอื่นใด
- ใช้หัวโกนและหัวโกนเฉพาะจุดบนรีียวขา แขน ไต้วงแขน และบริเวณบิกินีเท่านั้น ห้ามใช้หัวโกนกับส่วนอื่นของร่างกาย (เช่น ใบหน้า)
- นอกเหนือจากบริเวณขอบบิกินี อย่าใช้หัวโกนเฉพาะจุดโดยไม่แปรงจุดซ่อนเร้น เพื่อป้องกันการบาดเจ็บ
- ตรวจสอบว่ามีกระแสไฟฟ้าในตัวรับหรือไม่ เมื่อทำการชาร์จไฟเครื่อง แหล่งจ่ายกระแสไฟฟ้าในตัวรับในตู้กระจกเหนืออ่างล้างหน้า หรือตัวรับสำหรับโกนหนวดในห้องน้ำอาจถูกตัดกระแสไฟเมื่อไฟดับ
- อย่าจิ้มมองที่ไฟ Opti โดยตรง เพื่อป้องกันไม่ให้เกิดอาการตาพร่า

ทั่วไป

- เครื่องนี้ได้มาตรฐานตามข้อกำหนดความปลอดภัยที่ได้รับการรับรองในระดับสากลโดย IEC และสามารถใช้งานในอ่างอาบน้ำหรือฝักบัวตลอดจนล้างทำความสะอาดได้ก็อกน้ำได้อย่างปลอดภัย (รูปที่ 2)
- เครื่องรุ่นนี้ติดตั้งตัวปรับเลือกแรงดันไฟฟ้าอัตโนมัติไว้ และเหมาะสำหรับแรงดันไฟฟ้าตั้งแต่ 100 - 240 โวลต์

Electromagnetic fields (EMF)

ผลิตภัณฑ์ของฟิลิปส์ได้มาตรฐานด้านคลื่นแม่เหล็กไฟฟ้า (EMF) หากมีการใช้งานอย่างเหมาะสมและสอดคล้องกับคำแนะนำในคู่มือนี้ คุณสามารถใช้ผลิตภัณฑ์ได้อย่างปลอดภัยตามข้อพิสูจน์ทางวิทยาศาสตร์ในปัจจุบัน

การเตรียมตัวก่อนใช้งาน

การชาร์จแบตเตอรี่

ใช้เวลาประมาณ 10 ชั่วโมงเพื่อชาร์จแบตเตอรี่ให้เต็ม

ควรเช็ดมือให้แห้งสนิทก่อนทำการชาร์จไฟเครื่อง

เมื่อชาร์จแบตเตอรี่เต็มแล้ว จะสามารถใช้งานเครื่องแบบไร้สายได้นานถึง 40 นาที

ปิดเครื่องก่อนเสียบปลั๊กไฟเสมอ

1 ตรวจสอบให้แน่ใจว่าปิดสวิตช์เครื่องแล้ว

2 เสียบปลั๊กเข้ากับตัวเครื่อง (1) เสียบอะแดปเตอร์เข้ากับเต้าเสียบไฟ (2) (รูปที่ 3)

▶ สัญญาณไฟแสดงการชาร์จไฟบนอะแดปเตอร์จะสว่างขึ้น

หมายเหตุ: สัญญาณไฟแสดงการชาร์จไฟบนอะแดปเตอร์จะสว่างตลอด หลังจากเครื่องชาร์จไฟเต็ม

3 ถอดปลั๊กเครื่องเมื่อชาร์จแบตเตอรี่เต็มแล้ว

หมายเหตุ: อย่าเสียบปลั๊กอะแดปเตอร์ทิ้งไว้นานกว่า 14 ชั่วโมง เนื่องจากอาจทำให้อายุการใช้งานแบตเตอรี่สั้นลง

แบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้มีพลังไฟต่ำหรือหมด

- เมื่อไฟเตือนแบตเตอรี่ต่ำสว่างขึ้น แสดงว่าแบตเตอรี่เกือบหมด ในกรณีนี้ คุณสามารถใช้เครื่องโกนขนต่อไปได้อีกสักครู่ (รูปที่ 4)
- เมื่อแบตเตอรี่หมด ไฟเตือนแบตเตอรี่ต่ำจะดับลง และเครื่องจะหยุดทำงาน
- ให้ชาร์จแบตเตอรี่ทันที หากคุณปิดเครื่องขณะแบตเตอรี่ใกล้หมด ไฟเตือนแบตเตอรี่ต่ำจะกะพริบ 4 ครั้ง

การใส่/การถอดอุปกรณ์เสริม

การใส่/การถอดหัวโกน

1 ในการใส่หัวโกน ให้เลื่อนหัวโกนลงในร่องนำทั้งสองด้านของส่วนเปิดบนด้ามจับ จากนั้นให้ดันหัวโกนลงบนตัวเครื่อง (ดั่ง 'คลิก') (รูปที่ 5)

2 ในการถอดหัวโกน ให้ดึงหัวโกนออกจากตัวเครื่อง (รูปที่ 6)

ข้อควรระวัง: ไม่ควรออกแรงกดฟอยล์โกนขนสองชั้นมากเกินไป เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้ใบมีดโกนบาดเจ็บ

การใส่/การถอดหัวโกนเฉพาะจุด

1 ดึงหัวโกนออกจากเครื่อง (รูปที่ 6)

2 ในการใส่หัวโกน ให้เลื่อนหัวโกนเฉพาะจุดให้เลื่อนหัวโกนลงในร่องนำทั้งสองด้านของส่วนเปิดบนด้ามจับ จากนั้นให้ดันหัวโกนเฉพาะจุดลงบนตัวเครื่อง (ดั่ง 'คลิก') (รูปที่ 7)

3 ในการถอดหัวโกนเฉพาะจุด ให้ถือส่วนที่ยื่นออกมาไว้ขณะที่ดึง (รูปที่ 8)

50 ภาษาไทย

การใส่/การถอดแปรง

- 1 ใส่หัวโกนเฉพาะจุดลงบนเครื่อง (ดูส่วน 'การใส่/การถอดหัวโกนเฉพาะจุด' ด้านบน)
- 2 ในการใส่แปรงขนาด 3 มม. หรือ 5 มม. บนหัวโกนเฉพาะจุด ให้วางซี่ของแปรงลงบนซี่ของหัวโกนเฉพาะจุด และดันแปรงลง (ดัง 'คลิก') แฉกที่ด้านข้างของแปรงควรพอดีกับร่องนำของหัวโกนเฉพาะจุด (รูปที่ 9)
- 3 ในการถอดแปรงขนาด 3 มม. หรือ 5 มม. ออก ให้ใช้นิ้วโป้งเลื่อนแปรงไปข้างหน้า (รูปที่ 10)

การใช้งาน

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าเครื่องชาร์จไฟเต็มก่อนใช้งานเป็นครั้งแรก

หมายเหตุ: คุณไม่สามารถใช้ *Ladyshave* ขณะเสียบปลั๊กไฟอยู่

การโกนขน

หมายเหตุ: เมื่อคุณใช้เครื่องเพื่อโกนขน คุณสามารถใช้ได้ทั้งแบบแห้งและเปียก

- 1 กดปุ่มเปิด/ปิด เพื่อเปิดเครื่อง (รูปที่ 11)
- 2 แบนฟอยล์สองชั้นสำหรับโกนและที่กันขนในตัวลงบนผิว ใช้มือข้างที่ว่างครึ่งมือให้ตั้งขณะโกนขนส่วนขอบบิกินี (รูปที่ 12)

หมายเหตุ: อย่ากดเครื่องลงบนผิวแรงเกินไป

หมายเหตุ: เมื่อคุณโกนขนที่ใต้แว่น ให้ชูแว่นขึ้นเพื่อตรึงผิวให้ตึง

- 3 ค่อยๆ เลื่อนเครื่องอย่างช้าๆ โดยเลื่อนไปในทิศทางตรงกันข้ามกับเส้นขนขึ้น ขณะเดียวกันให้กดเครื่องเบาๆ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าที่กันขนและแผ่นฟอยล์สองชั้นสำหรับโกนนั้นสัมผัสกับผิวหน่งอย่างเต็มที่ (รูปที่ 13)

หมายเหตุ: หากคุณเลื่อนเครื่องไปตามผิวหน่งเร็วเกินไป อาจไม่ได้รับผลลัพธ์ของการโกนที่เกลี้ยงเกลา

เคล็ดลับ: เพื่อให้ได้ผลลัพธ์ที่ดีที่สุดเมื่อโกนขนแบบเปียก ให้ฟอกผิวด้วยสบู่หรือครีมโกนหนวดก่อนเริ่มโกน

ข้อควรระวัง: อย่าใช้ครีมหรือสารเติมแต่งใดๆ ก่อนเริ่มโกนแบบแห้ง

การกันขนบริเวณขอบบิกินี ด้วยหัวโกนเฉพาะจุดและแปรงขนาด 3 มม. หรือ 5 มม.

ในการกันขนบริเวณขอบบิกินี ให้ใช้หัวโกนเฉพาะจุดพร้อมแปรงขนาด 3 มม. หรือ 5 มม. ผลลัพธ์ความยาวจะขึ้นอยู่กับตัวแปรง

หมายเหตุ: เพื่อให้ได้ผลลัพธ์ที่ดีที่สุด โปรดกำจัดขนบริเวณขอบบิกินีเมื่อผิวและเครื่องแห้งเท่านั้น

- 1 ใส่หัวโกนเฉพาะจุดลงบนเครื่อง (ดูได้จากบท 'การเตรียมตัวก่อนใช้งาน', ส่วน 'การใส่/การถอดหัวโกนเฉพาะจุด')
- 2 ใส่แปรงขนาด 3 มม. หรือ 5 มม. ลงบนหัวโกนเฉพาะจุด (ดูได้จากบท 'การเตรียมตัวก่อนใช้งาน', ส่วน 'การใส่/การถอดแปรง')
- 3 กดปุ่มเปิด/ปิด เพื่อเปิดเครื่อง (รูปที่ 11)
- 4 แนบแปรงลงบนผิว ตรวจสอบให้แน่ใจว่าส่วนที่เรียบของแปรงนั้นสัมผัสกับผิวหนัง เพื่อให้โกนขนได้อย่างเรียบเสมอกัน (รูปที่ 14)

หมายเหตุ: อย่าใช้ส่วนหน้าของแปรง (รูปที่ 15)

หมายเหตุ: อย่ากดเครื่องลงบนผิวแรงเกินไป

- 5 เลื่อนแปรงไปในทิศทางตรงกันข้ามกับแนวเส้นขนอย่างช้าๆ

หมายเหตุ: เพื่อให้การโกนขนเป็นไปอย่างง่ายดาย พยายามใช้มือข้างที่ว่างตรึงผิวให้ตึงระหว่างการโกนขน (รูปที่ 16)

- 6 เนื่องจากเส้นขนไม่ได้ขึ้นในทิศทางเดียวกันทั้งหมด คุณอาจต้องเลื่อนเครื่องไปในหลายๆ ทิศทาง (ขึ้นบนลงล่าง หรือตามขวาง) (รูปที่ 17)

- 7 หมั่นนำเศษผมออกจากแปรง

- 8 ในการถอดแปรงออก ให้ใช้นิ้วโป้งเลื่อนแปรงไปข้างหน้า (รูปที่ 10)

การติดตั้งขนบริเวณขอบบิกินีด้วยหัวโกนเฉพาะจุด

ในการติดตั้งขนบริเวณขอบบิกินี ให้ใช้หัวโกนเฉพาะจุดพร้อมแปรง

หมายเหตุ: ใช้เครื่องโกนบริเวณขอบบิกินีเมื่อผิวของคุณและเครื่องแห้งเท่านั้น

- 1 ใส่หัวโกนเฉพาะจุด (ที่ไม่มีแปรง) ลงบนเครื่อง (ดูได้จากบท 'การเตรียมตัวก่อนใช้งาน', ส่วน 'การใส่/การถอดหัวโกนเฉพาะจุด')

หมายเหตุ: การโกนขนโดยไม่ใช้แปรง จะได้ขนที่มีความยาวประมาณ 0.5 มิลลิเมตร

- 2 กดปุ่มเปิด/ปิด เพื่อเปิดเครื่อง (รูปที่ 11)

- 3 เลื่อนเครื่องไปในแนวขอบบิกินีที่ต้องการ และใช้หัวโกนเฉพาะจุดสัมผัสกับผิวอย่างนุ่มนวล (รูปที่ 18)

หมายเหตุ: ต้องแน่ใจว่าคุณใช้มือข้างที่ว่างตรึงผิวให้ตึงเพื่อป้องกันการบาดเจ็บ

หมายเหตุ: อย่ากดเครื่องลงบนผิวแรงเกินไป

คุณสามารถใช้เครื่อง:

52 ภาษาไทย

- โดยวางซี่ของเครื่องลงบนผิวเป็นแนวตั้ง ใช้วิธีนี้เพื่อสร้างแนวเส้นตรงหรือรูปทรงอื่นๆ อย่าลากซี่ของเครื่องยาวๆ แต่ให้ใช้ซี่ของเครื่องสัมผัสผิวเบาๆ (รูปที่ 19)
- โดยวางซี่ของหัวโกนขนานกับผิว ใช้วิธีนี้เพื่อตัดเส้นขนให้สั้นลงที่สลับบริเวณแนวขอบบิกินี (รูปที่ 20)

การทำความสะอาดและบำรุงรักษา

ถอดเครื่องออกจากอะแดปเตอร์ก่อนล้างทำความสะอาดเครื่องได้ก็กอน้ำเสมอ

ห้ามใช้แผ่นใย อุปกรณ์ที่มีความคม หรือของเหลวที่มีฤทธิ์รุนแรง เช่น น้ำมัน หรืออะซิโตนในการทำความสะอาดผลิตภัณฑ์นี้เป็นอันตราย

อย่าเปิดเครื่องขณะที่คุณกำลังทำความสะอาดเครื่อง หรือหากไม่ได้ใส่ชุดใบมีดไว้

การทำความสะอาดคัมจับและอะแดปเตอร์

- 1 ทำความสะอาดคัมจับด้วยแปรงทำความสะอาด หรือล้างด้วยก๊อกน้ำ

หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคัมจับแห้งก่อนการประกอบชิ้นส่วนกลับบนตัวเครื่อง

- 2 หากจำเป็น ให้ทำความสะอาดอะแดปเตอร์ด้วยแปรงทำความสะอาดหรือผ้าแห้ง

เก็บรักษาอะแดปเตอร์ไว้ในที่แห้ง อย่าใช้ก๊อกน้ำล้างหรือจุ่มลงในน้ำ

การทำความสะอาดหัวโกน

- 1 กดปุ่มเปิด/ปิด เพื่อปิดการทำงานของเครื่อง (รูปที่ 11)

- 2 ดึงหัวโกนออกจากเครื่อง (รูปที่ 6)

ไม่ควรออกแรงกดพอยล์โกนขนสองชั้นมากเกินไป เพื่อหลีกเลี่ยงการชำรุดเสียหาย

- 3 ดันตัวเลื่อนปลดชุดใบมีดไปทางขวา (1) และถอดชุดใบมีดออก (2) (รูปที่ 21)

- 4 ทำความสะอาดชุดใบมีดและด้านในของหัวโกนด้วยแปรงทำความสะอาด รวมทั้งใช้แปรงปิดเศษขนที่ติดสะสมอยู่ใต้ที่กันขนออกด้วย (รูปที่ 22)

ข้อควรระวัง: อย่าปิดโคนแผ่นพอยล์ เพื่อป้องกันไม่ให้แปรงหรือแผ่นพอยล์เสียหาย

- 5 นอกจากนี้ คุณสามารถใช้ก๊อกน้ำล้างชุดใบมีดและหัวโกนได้ (รูปที่ 23)

- 6 ในการทำให้ชุดใบมีดและหัวโกนแห้ง ให้เขย่าแรงๆ (รูปที่ 24)

- 7 ใส่ชุดใบมีดกลับเข้ากับหัวโกน (ตั้ง 'คลิก') (รูปที่ 25)

หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าหัวโกนและชุดใบมีดแห้งสนิทก่อนใส่กลับเข้าในตัวเครื่อง

การทำทาสระอาดหัวโกนเฉพาะจุดและแปรง

หลังการใช้

- 1 กดปุ่มเปิด/ปิด เพื่อปิดการทำงานของเครื่อง (รูปที่ 11)
- 2 หากยังใส่แปรงไว้กับหัวโกนเฉพาะจุดอยู่ ให้ถอดแปรงออก (รูปที่ 10)
- 3 ค่อยๆ ถอดหัวโกนเฉพาะจุดอย่างระมัดระวัง (รูปที่ 8)
- 4 ปิดเศษขนออกจากหัวโกนเฉพาะจุดหรือล้างด้วยก๊อกน้ำ (รูปที่ 26)
- 5 ปิดเศษขนออกจากแปรงหรือล้างด้วยก๊อกน้ำ
- 6 ในการทำให้ชุดใบมีดและหัวโกนแห้ง ให้เขย่าแรงๆ หรือเช็ดด้วยผ้า (รูปที่ 27)
- 7 ในการใส่หัวโกนเฉพาะจุดกลับ ให้เลื่อนหัวโกนลงในร่องนำทั้งสองด้านของส่วนเปิดบนด้ามจับ (ดั่ง 'คลิก') (รูปที่ 7)

หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าหัวโกนเฉพาะจุดแห้งสนิทก่อนใส่กลับลงในเครื่อง

การบำรุงรักษา

- 1 หยดน้ำมันหล่อลื่นลงบริเวณชุดใบมีด (แผ่นฟอยล์สองชั้นสำหรับโกนและที่กันขน) และหัวโกนเฉพาะจุด ปีละ 2 ครั้ง (รูปที่ 28)
- 2 หลังจากหยดน้ำมันลงบนชุดใบมีดและหัวโกนเฉพาะจุดแล้ว ให้ประกอบชุดใบมีดและหัวโกนเข้ากับด้ามจับ และเปิดให้เครื่องทำงานเพื่อให้ น้ำมันหล่อลื่นทั่วถึง

การเปลี่ยนอะไหล่

หัวโกน หัวโกนเฉพาะจุด แปรงทั้งสองแบบ (3 มม. และ 5 มม. และ) และอะแดปเตอร์ของเครื่องสามารถเปลี่ยนใหม่ได้ หากคุณต้องการเปลี่ยนส่วนประกอบส่วนหนึ่งหรือหลายส่วน ให้นำเครื่องไปที่ตัวแทนจำหน่ายของ Philips หรือศูนย์บริการ Philips หากคุณใช้เครื่องโกนขน Ladyshave สลับท่าละสองครั้งหรือมากกว่า เราขอแนะนำให้คุณเปลี่ยนหัวโกนหลังการใช้งานครบ 1-2 ปี หรือเมื่อหัวโกนชำรุด

การจัดเก็บ

- 1 จัดเก็บตัวเครื่องและอุปกรณ์ทั้งหมดในกระเป๋าที่เตรียมมาให้

หมายเหตุ: ตรวจสอบว่าเครื่องแห้งดีแล้วก่อนเก็บในกระเป๋า

- 2 ควรจัดเก็บในที่แห้งและปลอดภัย

สิ่งแวดล้อม

- ห้ามทิ้งเครื่องรวมกับขยะในครัวเรือนทั่วไป เมื่อเครื่องหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรทิ้งลงในถังขยะสำหรับนำกลับไปใช้ใหม่ได้ (รีไซเคิล) เพื่อช่วยรักษาภาวะสิ่งแวดล้อมที่ดี (รูปที่ 29)
- แบตเตอรี่แบบชาร์จใหม่ได้ที่อยู่ภายในเครื่องอาจมีสารที่ก่อให้เกิดมลพิษต่อสิ่งแวดล้อม ให้ถอดแบตเตอรี่ออกก่อนทิ้งเครื่องหรือก่อนนำไปที่จุดรวบรวมการทิ้งอย่างเป็นทางการ ทั้งแบตเตอรี่ไว้ที่จุดรวบรวมการทิ้งแบตเตอรี่ หากคุณพบปัญหาในการถอดแบตเตอรี่ คุณสามารถนำเครื่องไปที่ศูนย์บริการของ Philips ซึ่งจะช่วยให้คุณถอดแบตเตอรี่ออกและทิ้งในสถานที่ที่ปลอดภัยต่อสิ่งแวดล้อม (รูปที่ 30)

การทิ้งแบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้

- 1 ถอดเครื่องออกจากอะแดปเตอร์
- 2 ปลดปล่อยให้เครื่องทำงานจนกระทั่งแบตเตอรี่หมด
- 3 ถอดหัวโกนหรือหัวโกนเฉพาะจุดออกจากเครื่อง
- 4 ใช้ไขควงถอดแผงด้านข้างของตัวเครื่องทั้งสองด้าน และปลดออกจากเครื่อง (รูปที่ 31)
- 5 ถอดแผงด้านหน้าเครื่องออกโดยดันแผงขึ้นด้วยไขควง (รูปที่ 32)
- 6 ตัดสายไฟที่ปลายของด้ามจับด้วยกรรไกรสำหรับใช้งานในบ้าน และดึงขึ้นส่วนด้านในเครื่องออก (รูปที่ 33)
- 7 นำแบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้ออกมา (รูปที่ 34)

อย่าพยายามเปลี่ยนแบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้

หลังจากที่ถอดแบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้ออกมาแล้ว ไม่ควรต่ออุปกรณ์เข้ากับปลั๊กไฟอีก

การรับประกันและบริการ

หากคุณต้องการขอรับบริการหรือต้องการทราบข้อมูล โปรดเข้าชมเว็บไซต์ของ Philips ได้ที่ www.philips.com หรือติดต่อศูนย์บริการดูแลลูกค้าของบริษัท Philips ในประเทศของคุณ (หมายเลขโทรศัพท์ของศูนย์บริการฯ อยู่ในเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับบริการรับประกันทั่วโลก) หากในประเทศของคุณ ไม่มีศูนย์บริการ โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ของบริษัท Philips ในประเทศ

การแก้ปัญหา

ในหัวข้อนี้ได้รวบรวมปัญหาทั่วไปเกี่ยวกับเครื่องซึ่งคุณอาจพบได้ หากยังไม่สามารถแก้ไขปัญหาตามข้อมูลด้านล่างที่ให้มาได้ กรุณาติดต่อศูนย์บริการลูกค้าในประเทศของคุณ

ปัญหา	การแก้ปัญหา
เครื่องไม่ทำงานหรือกันสั่นจนได้ไม่ดีเท่าที่ควร	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคุณเคลื่อนหัวโกนหรือหัวโกนเฉพาะจุดไปในทิศทางตรงกันข้ามกับแนวสั่นชน
ตรวจสอบให้แน่ใจว่าชาร์จแบตเตอรี่ไว้เพียงพอ	
ทำความสะอาดหัวโกนหรือหัวโกนเฉพาะจุดหลังจากใช้งานเสร็จทุกครั้ง (ดูได้จากบท 'การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา') รวมทั้งใช้แปรงขัดเศษขนที่ติดสะสมอยู่ใต้ที่กันชนออกด้วย	
หยดน้ำมันหล่อลื่นบริเวณหัวโกนหรือหัวโกนเฉพาะจุด	
หากคำแนะนำที่กล่าวข้างต้นไม่ช่วยแก้ปัญหา คุณต้องเปลี่ยนหัวโกนหรือหัวโกนเฉพาะจุด นำหัวโกนหรือหัวโกนเฉพาะจุดไปที่ตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ Philips หรือศูนย์บริการ Philips ที่ใกล้ที่สุด	
เครื่องทำงานได้ไม่ดีขณะโกนกันชนและไม่ตัดขนสั้นยาว	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าชาร์จแบตเตอรี่ไว้เพียงพอ และได้ใส่แปรงไว้อย่างถูกต้องแล้ว
ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคุณทำความสะอาดเครื่องอย่างเหมาะสม (ดูได้จากบท 'การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา')	
ตรวจสอบให้แน่ใจว่าส่วนที่เรียบของแปรงนั้นสัมผัสกับผิวหนัง เพื่อให้โกนขนได้อย่างเรียบเสมอกัน อย่ากดเครื่องลงบนผิวหนังไป	
หากคำแนะนำที่กล่าวข้างต้นไม่ช่วยแก้ปัญหา โปรดนำเครื่องไปที่ตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ Philips หรือศูนย์บริการ Philips ที่ใกล้ที่สุด	
หัวโกนเฉพาะจุดที่มีแปรงโกนสั้นชนไม่สม่ำเสมอ	อย่ากดหัวโกนเฉพาะจุดบนผิวหนังไป เนื่องจากอาจทำให้สั้นชนสั้นกว่า 3 มม. หรือ 5 มม. ตรวจสอบให้แน่ใจว่าส่วนหน้าของแปรงสัมผัสกับผิวหนังอย่างเต็มที่ เลื่อนหัวโกนไปในทิศทางตรงกันข้ามกับแนวสั่นชน และเนื่องจากสั้นชนไม่ได้ขึ้นในทิศทางเดียวกันทั้งหมด คุณอาจต้องเลื่อนหัวโกนไปตามทิศทางต่างๆ (ขึ้นบน ลงล่าง หรือตามขวาง)
ผิวหนังการระคายเคืองหลังจากโกนหรือกันสั่นชน	อาจเกิดการระคายเคืองผิวหนังเล็กน้อย เช่น รอยแดงหรือจุดแดง ซึ่งเป็นเรื่องปกติ ในการหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดการระคายเคือง ตรวจสอบให้แน่ใจว่าหัวโกนและหัวโกนเฉพาะจุดนั้นสัมผัสกับผิวหนังอย่างเต็มที่ และคุณเลื่อนเครื่องไปในทิศทางตรงกันข้ามกับแนวสั่นชน (ดูได้จากบท 'การใช้งาน') ไม่ควรออกแรงกดเครื่องขณะโกนขนและกันชนมากเกินไป เพราะอาจทำให้ผิวหนังการระคายเคืองได้

ปัญหา	การแก้ปัญหา
	<p>เครื่องฟิวหนังให้เหยียดตรงด้วยมือที่ยังว่างของคุณ เมื่อทำการโกนบริเวณใต้วงแขน ให้ยกแขนขึ้นเพื่อเครื่องฟิวให้ตั้ง</p> <p>ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคุณได้ทำความสะอาดอย่างเหมาะสม (ดูได้จากบท 'การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา')</p>
	<p>หากฟิวของคุณบอบบองแพ้ง่ายมาก อาจหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดการระคายเคืองไม่ได้ ไม่ควรทายาระงับกลิ่นหรือครีมลงบนฟิวที่ระคายเคือง หากมีอาการระคายเคืองนานกว่า 3 วัน ขอแนะนำให้คุณปรึกษาแพทย์</p>
	<p>ตรวจสอบว่าหัวโกนหรือหัวโกนเฉพาะจุดชำรุดหรือไม่ ควรเปลี่ยนชิ้นส่วนที่ชำรุดหรือเสียหายด้วยชิ้นส่วนแท้ของ Philips เท่านั้น</p>

簡介

恭喜您購買本產品並歡迎加入飛利浦！請於 www.philips.com/welcome 註冊您的產品，以善用飛利浦提供的支援。

這款創新的 Ladyshave 除毛刀可保護您的肌膚不受傷害，並讓您展現平滑無暇的美肌。具備雙刀網轉動式刀頭設計，即使是難以處理的毛髮也能輕鬆刮除，而且不用擔心會割傷或刮傷。內建光學燈，再細的毛髮也無所遁形，一絲一毫都絕不放過。

使用全新的飛利浦 Ladyshave 除毛刀，輕鬆、舒適地刮除腿部、腋下和比基尼線的毛髮。Ladyshave 除毛刀可乾溼兩用。若您在沐浴或淋浴時進行除毛，建議您使用香皂或除毛膏，以達到最舒適的除毛體驗。使用後，只須在水龍頭下沖洗 Ladyshave 除毛刀，即可常保清潔衛生。這款女用除毛刀為無線裝置，配有充電電池，可利用電池充電。

一般說明 (圖 1)

- A** 除毛刀頭，另付刀組 (修整刀、蘆薈潤滑裝置、毛髮輕提器以及鍍金雙刀網)
 - B** 光學燈
 - C** 開/關 (On/Off) 按鈕
 - D** 握把
 - E** 電量不足指示燈
 - F** 電源插孔
 - G** 導引溝槽
 - H** 刀組釋放滑鈕
 - I** 精密修整刀頭
 - J** 3 公釐梳具
 - K** 5 公釐梳具
 - L** 清潔刷
 - M** 轉換器
 - N** 充電指示燈
- 未顯示：收藏袋

重要事項

在使用本產品前，請先仔細閱讀本使用手冊，並保留說明以供日後參考。

危險

- 請保持變壓器乾燥。

警示

- 僅可使用 Ladyshave 除毛刀隨附的變壓器。
- 如果產品本身、配件或變壓器損壞或破損，則請勿使用以免受傷。
- 如果電源變壓器損壞，請務必使用原型號的變壓器進行更換，以免發生危險。
- 電源轉換器內含一個變壓器。請勿切斷電源轉換器而以其他的插頭取代，否則會造成危險。
- 基於安全考慮，在缺乏監督及適當指示之下，本產品不適用於孩童及任何身體、知覺、或心理功能障礙者，或缺乏使用經驗及知識者。
- 請勿讓孩童使用本產品或當成玩具。
- 請勿將金屬物品插入電源插孔，以避免短路。

警告

- 請勿以高於淋浴溫度 (最高 40° C) 的水溫清洗 Ladyshave 除毛刀。
- 請於室溫 10° C 到 40° C 間充電、使用並存放本產品。
- 本產品僅供女性用來刮除和修剪體毛。不適合用於修剪頭髮，或是用於任何其他用途。
- 除毛刀頭和精密修整刀頭僅可用於刮除腿部、手臂、腋下及比基尼線的毛髮，切勿在身體其他部位 (如臉頰) 使用除毛刀頭。
- 若要在比基尼線之外的私密部位使用精密修整刀頭，請務必搭配梳具，以免皮膚受傷。
- 當您為本產品充電時，請確認插座是有電的。當電燈關閉時，洗臉台上方化妝鏡插座或浴室電動刮鬍刀插座的供應電源可能會被切斷。
- 請勿直視光學燈，以免因燈光而造成目眩。

一般

- 本產品符合國際公認的 IEC 安全標準，可以在沐浴或淋浴時安全使用，也可安全地直接在水龍頭下清洗。(圖 2)
- 本產品配備有自動電壓選擇器，適用 100 到 240 伏特的插座電壓。

電磁波 (EMF)

本飛利浦產品符合電磁波 (Electromagnetic field, EMF) 所有相關標準。若正確處理及依照本使用手冊之說明進行操作，根據現有之科學文獻來看，使用本產品並無安全顧慮。

使用前準備

充電

產品約需要 10 小時才可充飽電力。

當您準備為本產品充電時，務必保持雙手與除毛刀乾燥。電池充飽電力的狀態下，可無線操作本產品達 40 分鐘。

本產品插電前，請務必先關閉電源。

- 1 確定關閉本產品的電源。
- 2 將產品插頭插入產品 (1) 中，並將變壓器插入牆壁插座 (2)。(圖 3)
 - 變壓器上的充電指示燈將會亮起。

注意：本產品充電完畢後，變壓器上的充電指示燈仍會亮著。

- 3 電池充飽電力後，請拔除本產品插頭。

注意：請勿讓變壓器的插電時間超過 14 小時，以免影響電池的使用壽命。

充電式電池電力不足或耗盡

- 電力不足指示燈亮起時，代表電池電力即將耗盡。在此情況下，您仍可繼續使用除毛刀數分鐘。(圖 4)
- 電力耗盡時，電力不足指示燈會熄滅，產品則會停止運作。
- 請立即為電池充電。若您在電池電力即將耗盡時關閉產品，電力不足指示燈會閃爍四次。

連接/拆離配件

連接/拆離除毛刀頭

- 1 若要裝上除毛刀頭，請將刀頭滑入握把開口兩端的導引溝槽，然後將除毛刀頭壓入本產品 (會聽到「喀噠」一聲)。(圖 5)

2 若要拆離除毛刀頭，將它從產品拔出即可。(圖 6)

警告：請勿對雙刀網過度施力，以免受傷。

連接/拆離精密修整刀頭

1 將除毛刀頭從本產品抽出。(圖 6)

2 若要裝上精密修整刀頭，請將刀頭滑入握把開口兩端的導引溝槽，然後將修整刀頭壓入本產品(會聽到「喀噠」一聲)。(圖 7)

3 若要拆離精密修整刀頭，在拉出刀頭時，請握住突出邊緣。(圖 8)

連接/拆離梳具

1 將精密修整刀頭裝到本產品上(請參閱上方的「連接/拆離精密修整刀頭」章節)。

2 若要在精密修整刀頭裝上 3 公釐或者 5 公釐的梳具，請將梳齒置入修整刀頭的齒槽，並下壓梳具(會聽到「喀噠」一聲)。梳具內側的凸處應恰好吻合精密修整刀頭的導引溝槽。(圖 9)

3 若要拆離 3 公釐或者 5 公釐的梳具，請以姆指往前滑撥梳具。(圖 10)

使用此產品

第一次使用本產品前，請確認已充飽電力。

注意：您無法在 Ladyshave 除毛刀連接至電源插座時使用。

除毛

注意：以本產品進行除毛時，在乾、溼環境下均可安心使用。

1 按下開/關 (On/Off) 按鈕，開啟產品電源。(圖 11)

2 輕輕地將雙刀網與內建修整刀置於皮膚上。在除去比基尼線的毛髮時，請以另外一隻手繃緊皮膚。(圖 12)

注意：請勿在皮膚上過度按壓本產品。

注意：刮除腋下的毛髮時，請高舉手臂，讓皮膚繃緊。

3 請輕輕按著除毛刀，逆著毛髮生長方向在皮膚上緩緩推移除毛刀。修整刀和雙刀網務必完全貼觸皮膚。(圖 13)

注意：如果您在皮膚上推移除毛刀的速度太快，可能無法達到光滑的除毛效果。

提示：濕剃時，若要取得最佳除毛效果，請在開始除毛前於皮膚上塗抹肥皂泡沫或除毛膏。

警告：在乾燥皮膚上除毛時，請勿在開始前塗抹任何乳霜或乳劑。

使用精密修整刀頭以及 3 公釐或 5 公釐的梳具修剪比基尼線

若要修剪比基尼線，請使用搭配 3 公釐或 5 公釐梳具的精密修整刀頭。修剪後的長度標示於梳具上。

注意：若要達到最佳除毛效果，請僅在皮膚與除毛刀乾燥時修剪比基尼線。

1 將精密修整刀頭裝到本產品 (參閱「使用前準備」單元中的「連接/拆離精密修整刀頭」章節)。

2 將 3 公釐或 5 公釐的梳具裝到精密修整刀頭上 (參閱「使用前準備」單元中的「連接/拆離梳具」章節)。

3 按下開/關 (On/Off) 按鈕，開啟產品電源。(圖 11)

4 將梳具放到皮膚上。若要達到平整的修剪效果，請確定梳具的平坦部分貼觸皮膚。(圖 14)

注意：請勿使用梳具前端。(圖 15)

注意：將產品置於皮膚上時，擺放角度不得過於傾斜。

5 將梳具逆著毛髮生長方向緩緩推移。

注意：要讓修剪進行地更順利，修剪毛髮時用您的另外一支手來繃緊皮膚。(圖 16)

6 並非所有毛髮的生長方向均相同，因此，您必須往不同方向推移本產品 (即上推、下推及交叉推移)。(圖 17)

7 請定期清除梳子上剪下來的毛髮。

8 若要拆離梳具，請以拇指往前滑撥梳具。(圖 10)

使用精密修整刀頭修剪比基尼線的造型

若要修剪比基尼線的造型，請搭配使用精密修整刀頭與梳具。

注意：僅在皮膚與除毛刀乾燥時修剪比基尼線的造型。

1 將(未搭配梳具的)精密修整刀頭裝到本產品上(參閱「使用前準備」單元中的「連接/拆離精密修整刀頭」章節)。

注意：在未搭配梳具的情況下修整毛髮時，修剪後的毛髮長度約為 0.5 公釐。

2 按下開/關 (On/Off) 按鈕，開啟產品電源。(圖 11)

3 沿著想要的比基尼線輪廓推移產品。使用精密修整刀輕輕觸碰皮膚。(圖 18)

注意：請務必用另一隻手繃緊皮膚，以免受傷。

注意：請勿在皮膚上過度按壓本產品。

本產品的使用方式如下：

- 將修整刀的刀齒縱放於皮膚上，以此方式修剪出直線或其他形狀。請勿切劃出長長的線條，而是以修整刀的刀齒在皮膚上輕輕拍劃。(圖 19)
- 精密修整刀的刀齒與皮膚保持平行，以此方式將比基尼線輪廓周圍的毛髮修剪至最短長度。(圖 20)

清潔與維護

在水龍頭下清洗本產品前，請務必將本產品拔離變壓器。

絕對不可使用鋼絲絨、磨蝕性的清潔劑或侵蝕性的液體(例如汽油或丙酮)清潔本產品。

切勿在清洗產品或未裝上刀組時開啟產品電源。

清洗握把和變壓器

1 使用清潔刷在水龍頭下清洗握把。

注意：在您組裝本產品前，請確定握把已完全乾燥。

2 必要時，請使用清潔刷或乾布來清潔變壓器。

務必確保變壓器乾燥。切勿在水龍頭下沖洗變壓器，或將變壓器浸泡到水中。

清潔除毛刀頭

1 按下開/關 (On/Off) 按鈕，關閉產品電源。(圖 11)

2 將除毛刀頭從本產品抽出。(圖 6)

請勿對雙刀網施力，以免受傷。

3 將刀組釋放滑鈕往右側 (1) 推移，接著即可取下刀組 (2)。(圖 21)

4 以清潔刷清潔刀組與除毛刀頭內側，同時也請清除修整刀底下所堆積的所有毛髮。(圖 22)

警告：請勿在刀網上使用清潔刷，以免造成清潔刷或刀網損壞。

5 您也可以水龍頭下清洗刀組和除毛刀頭。(圖 23)

6 用力搖晃刀組和除毛刀頭，即可保持乾燥。(圖 24)

7 將刀組放回除毛刀頭上(會聽到「喀嗒」一聲)。(圖 25)

注意：請先確定除毛刀頭與刀組已完全乾燥，再重新裝回產品。

清洗精密修整刀頭與梳具

每次使用後

1 按下開/關 (On/Off) 按鈕，關閉產品電源。(圖 11)

2 如果精密修整刀頭上裝有梳具，請取下梳具。(圖 10)

3 取下精密修整刀頭。(圖 8)

4 刷除精密修整刀頭上的毛髮，或在水龍頭下清洗刀頭。(圖 26)

5 刷除梳具上的毛髮，或在水龍頭下清洗梳具。

6 用力搖晃精密修整刀頭和刀具，或用毛巾擦乾，即可保持乾燥。(圖 27)

- 若要重新裝回精密修整刀頭，請將刀頭滑入握把開口兩端的導引溝槽 (會聽到「喀噠」一聲)。(圖 7)

注意：請先確定精密修整刀頭已完全乾燥，再重新裝回產品。

保養

- 每年兩次，用一滴縫紉機油來潤滑刀組 (雙刀網和修整刀) 與精密修整刀頭。(圖 28)
- 在刀組和精密修整刀頭滴上機油後，請將之重新裝回握把，並讓產品運轉一下，以便讓機油均勻散佈。

更換

您可以更換本產品的除毛刀頭、精密修整刀頭、兩種梳具 (3 公釐和 5 公釐) 以及變壓器。如果您需更換一或多個零件，請洽詢您的飛利浦經銷商或飛利浦授權服務中心。如果您每個禮拜使用 Ladyshave 除毛刀兩次以上，建議您一、兩年後更換除毛刀頭，或在刀頭損壞時進行更換。

收納

- 請將本產品與配件收到隨附的收納袋中。

注意：請先確定本產品已完全乾燥，再收回收納袋中。

- 請將本產品放置在安全、乾燥的地方。

環境保護

- 本產品使用壽命結束時，請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將本產品送至政府指定的回收站，此舉能為環保盡一份心力。(圖 29)
- 本產品內建的充電式電池含有會污染環境的物質。丟棄本產品或是將本產品放到政府指定的回收站前，請務必先取出電池，並將電池送到政府指定的電池回收站。若您無法取出電池，可將本產品拿到飛利浦服務中心，服務中心的人員會為您卸下電池，並以對環境無害的方式處理電池。(圖 30)

取出充電式電池

- 1 將本產品與變壓器分離。
- 2 讓馬達運轉至電池電力耗盡為止。
- 3 將除毛刀頭或精密修整刀頭從產品取下。
- 4 使用螺絲起子卸下產品兩側的護板，即可從產品取下側面護板。(圖 31)
- 5 使用螺絲起子將產品的正面護板往上推，即可取下正面護板。(圖 32)
- 6 使用家用剪刀剪斷握把末端的電線，拉出產品內部零件。(圖 33)
- 7 拆下充電式電池。(圖 34)

請勿嘗試更換充電電池。

充電電池取出之後，請勿再將產品連接電源。

保固與服務

若您需要相關服務或資訊，或是有任何問題，請瀏覽飛利浦網站，網址為 www.philips.com，或聯絡當地的飛利浦顧客服務中心(電話號碼可參閱全球保證書)。若您當地沒有顧客服務中心，請洽詢當地的飛利浦經銷商。

故障排除

本單元概述您使用本產品時最常遇到的問題。如果您無法利用以下資訊解決您遇到的問題，請聯絡您所在國家/地區的客戶服務中心。

問題

解決方法

產品無法如常刮除或修剪毛髮。

確定您推移除毛刀頭或精密修整刀頭的方向與毛髮生長方向相反。

問題

解決方法

確定電池充飽電力。

請在每次使用後清洗除毛刀頭或精密修整刀頭 (參閱「清潔與維護」單元)。同時，也請刷除修整刀刀齒下堆積的所有毛髮。

在除毛刀頭或精密修整刀頭滴上一滴縫紉機油。

如果上述的解決方法無法解決問題，您必須更換除毛刀頭或精密修整刀頭。請將除毛刀頭或精密修整刀頭送往您的經銷商或最近的飛利浦服務中心。

修整毛髮時，產品未正常運作，無法剃除較長毛髮。

確定電池充飽電力，且已正確裝上梳具。

確定您以正確方式清洗產品 (參閱「清潔與維護」單元)。

確定梳具的平坦部分貼觸皮膚，以達到平整的修剪效果。將產品置於皮膚上時，擺放角度不得過於傾斜。

如果上述的解決方法無法解決問題，請將除毛刀頭或精密修整刀頭送往您的經銷商或最近的飛利浦服務中心。

搭配梳具的精密修整刀頭無法修剪出平整的效果。

請勿在皮膚上過度按壓精密修整刀頭，以免修整出的毛髮長度短於 3 公釐或 5 公釐。務必確定梳具前端完全貼觸皮膚。請逆著毛髮生長方向推移修整刀頭。並非所有毛髮的生長方向均相同，因此，您必須往不同方向推移修整刀頭 (即上推、下推及交叉推移)

問題

解決方法

刮除或修整毛髮後，皮膚感到刺痛。

可能會造成輕微的皮膚刺痛感，如皮膚紅腫或泛紅斑，此屬正常情形。若要避免皮膚刺痛情形，請務必確認除毛刀頭和精密修整刀頭完全貼觸皮膚，並逆著毛髮生長方向輕輕推移本產品 (參閱「使用此產品」單元)。括除和修整毛髮時，請勿過度按壓，以免造成皮膚刺痛。

務必使用另外一隻手繃緊皮膚。括除腋下毛髮時，請高舉手臂，讓皮膚繃緊。

確定您以正確方式清洗產品 (參閱「清潔與維護」單元)。

如果您的膚質相當敏感，則無法避免地會感到相當程度的刺痛感。請勿在感到刺痛的皮膚上塗抹體香劑或乳霜。如果刺痛情形持續時間超過 3 天，建議您向醫生諮詢。

檢查除毛刀頭或精密修整刀頭是否有所損壞。僅可使用飛利浦原廠零件更換損壞零件。

简介

感谢您的惠顾，欢迎光临飞利浦！为了您能充分享受飞利浦提供的支持，请在 www.philips.com/welcome 上注册您的产品。

此创新的美容剃毛器可在呵护您的肌肤的同时，提供美丽光滑的效果。有了双重刀网浮动刀头设计，哪怕再难处理的毛发，也可轻柔地剃除，绝无拉扯和刮伤之忧。内置 Opti-light 灯，即时最细的毛发，也无处遁形。

全新飞利浦美容剃毛器，帮助您轻松舒适地除去腿部、腋下和比基尼线区域的体毛。美容剃毛器可以干湿两用。如果您在盆浴或淋浴时剃毛，建议您同时使用肥皂或剃毛乳液，以获得最舒适的剃毛体验。使用后，您可以在水龙头下清洗美容剃毛器，以确保卫生。此美容剃毛器是一款无线产品，它配备了一节充电电池，可通过充电器进行充电。

一般说明 (图 1)

- A** 带修剪部件的剃毛刀头 (修剪器、芦荟润肤条、温和毛发提升器和镀金双重剃毛刀网)
 - B** Opti-light 灯
 - C** 开/关按钮
 - D** 手柄
 - E** 电池电量不足指示灯
 - F** 产品电源插座
 - G** 导槽
 - H** 修剪部件释放滑块
 - I** 精细修剪刀头
 - J** 3 毫米梳齿
 - K** 5 毫米梳齿
 - L** 清洁刷
 - M** 适配器
 - N** 充电指示灯
- 未显示：存储袋

注意事项

使用本产品之前，请仔细阅读本使用说明书，并妥善保管以备日后参考。

危险

- 保持适配器干燥。

警告

- 该美容剃毛器只能搭配使用随附的适配器。
- 如果本产品、附件或适配器出现损坏或毁坏，请勿再使用，以免伤害到人体。
- 如果适配器损坏，则必须用原装型号进行更换，以免发生危险。
- 电源适配器内有一个变压器。切勿自行打开更换以免发生危险。
- 本产品不得由肢体不健全、知觉或精神上有障碍或缺乏相关经验和知识的人（包括儿童）独自使用，除非有人监督或指导他们使用本产品。
- 照看好儿童，避免他们把玩该产品。
- 请勿将含金属的材料插入产品插头的插孔，以免发生短路。

注意

- 不要用高于淋浴热水的温度（最高 40° C）清洁美容剃毛器。
- 充电、使用和存放本产品的温度应介于 10° C-40° C 之间。
- 本产品仅供女士剃毛和修剪体毛使用。不得用于剃或剪头发或其他用途。
- 剃毛刀头和精细修剪刀头只能在腿部、手臂、腋下和比基尼线区域使用。请勿在其他身体区域（例如面部）使用剃毛刀头。
- 除比基尼线区域以外，不要在无梳齿的情况下在私密区上使用精细剃毛刀头，因为这可能造成皮肤受伤。
- 在您给美容剃毛器充电时，确保插座有电。洗漱池上方镜橱里的插座或浴室剃毛器插座中的电流可能会因关灯而被切断。
- 请勿直视 Opti-light 灯，避免造成不必要的目眩。

概述

- 此产品符合国际认可的 IEC 安全规范，可在淋浴或盆浴过程中安全使用，可直接用自来水冲洗。（图 2）

70 简体中文

- 本产品配有一个自动电压选择器，适合 100 至 240 伏范围内的电源电压。

电磁场 (EMF)

本飞利浦产品符合电磁场 (EMF) 所有相关标准。就目前的科学研究证明，如果正确使用并按照本用户手册中的说明进行操作，本产品是安全的。

使用准备

充电

为电池充满电大约需要 10 小时。

为产品充电时，确保您的手和产品都是干的。

电池完全充电后，产品可以无线剃毛长达 40 分钟。

将产品连接到电源之前，务必关闭产品。

1 确保产品电源已关闭。

2 将插头插入产品 (1)。将适配器插到墙上插座 (2)。(图 3)

▶ 适配器上的充电指示灯亮起。

注意：产品完全充电后，适配器上的充电指示灯会亮起。

3 当电池完全充电时，拔掉充电插头。

注意：不要让适配器插在插座上超过 14 小时，因为这会影响电池的使用寿命。

电池电量不足或已耗尽

- 当电池电量不足指示灯亮起时，即说明电池将要耗尽。在这种情况下，您可以继续剃毛几分钟。(图 4)
- 电池电量耗尽时，电池电量不足指示灯熄灭，产品停止运转。
- 立即为电池充电。如果在电池电量快要耗尽时关闭产品，电池电量不足指示灯将闪烁 4 次。

安装/拆卸附件

安装/拆卸剃毛刀头

- 1 安装剃毛刀头时，请将其滑入手柄开口两侧上的导槽中。然后将剃毛刀头按到产品上（可听到“咔哒”一声）。(图 5)
- 2 要拆卸剃毛刀头，请将其从产品上拔下。(图 6)

注意：按下双重剃毛刀网时不要太过用力，以免损坏。

安装/拆卸精细修剪刀头

- 1 从产品上拔下剃毛刀头。(图 6)
- 2 安装剃毛刀头时，请将其滑入手柄开口两侧上的导槽中。然后将剃毛刀头按到产品上（可听到“咔哒”一声）。(图 7)
- 3 拆卸精细修剪刀头时，请在拉拔时按住其凸缘。(图 8)

安装/拆卸梳齿

- 1 将精细修剪刀头安装到产品上（参见上面“安装/拆卸精细修剪刀头”部分）。
- 2 要将 3 毫米或 5 毫米的梳齿安装到精细修剪刀头上，请将梳齿的啮合部位对准修剪刀头的啮合部位，然后向下按梳齿（可听到“咔哒”一声）。梳齿内侧的凸起部位应正好卡入精细修剪刀头的导槽中。(图 9)
- 3 拆卸 3 毫米或 5 毫米梳齿时，请用您的姆指将其向前推动。(图 10)

使用本产品

在首次使用之前，确保产品已完全充电。

注意：干湿美容剃毛器不得接电使用。

剃毛

注意：本产品在干湿环境下均可剃毛。

- 1 按开/关按钮启动产品。(图 11)

72 简体中文

2 将双重剃毛刀网和一体化的剃毛器轻轻按在皮肤上。在剃比基尼线区域时，请用另一只手拉紧皮肤。(图 12)

注意：不要将产品过于用力地按在皮肤上。

注意：为腋下剃毛时，抬起您的胳膊以拉紧皮肤。

3 将产品轻轻地按在皮肤上，以逆着毛发生长的方向缓慢地移动。确保修剪器和双重剃毛刀网始终与皮肤完全接触。(图 13)

注意：如果产品在皮肤上移动太快，您可能无法获得顺滑的效果。

提示：要在湿剃时获得最佳的效果，请在开始剃毛前，先在皮肤上涂上肥皂或剃毛乳液。

注意：在干剃时，请勿在剃毛前涂任何剃毛乳液或类似产品。

使用精细修剪刀头和 3 毫米或 5 毫米梳齿修剪比基尼线

修剪比基尼线时，请使用带 3 毫米或 5 毫米梳齿的精细修剪刀头。梳齿上有修剪后所达到的长度标识。

注意：要想获得最佳的效果，请在皮肤和产品干燥的情况时修剪比基尼线。

1 将精细修剪刀头安装到产品上（参见“使用准备”中的“安装/拆卸精细修剪刀头”部分）。

2 将 3 毫米梳齿或 5 毫米梳齿安装到精细修剪刀头上（参见“使用准备”中的“安装/拆卸梳齿”部分）。

3 按开/关按钮启动产品。(图 11)

4 将梳齿搁在皮肤上。想获得匀称的效果，请确保梳齿的扁平部位始终与皮肤接触。(图 14)

注意：不要使用梳齿的正面。(图 15)

注意：产品在皮肤上放置的角度不要太大。

5 逆着毛发生长的方向缓慢移动梳齿。

注意：为了让修剪更轻松，请在修剪过程中用另外一只空着的手拉紧您的皮肤。(图 16)

6 由于并非所有的毛发均按相同的方向生长，因此您需要以不同的方向移动产品（向上、向下和横移）。(图 17)

7 定期清除梳齿上的残留毛发。

8 如需拆卸梳齿，请用您的姆指将其向前推动。(图 10)

使用精细修剪刀头修剪比基尼线

修剪比基尼线时，请直接使用精细修剪刀头，而不必装上梳齿。

注意：只有在皮肤和产品均干燥时，才能修剪比基尼线。

1 将精细修剪刀头（不带梳齿）安装到产品上（参见“使用准备”中的“安装/拆卸精细修剪刀头”部分）。

注意：不使用梳齿修剪的毛发长度约为 0.5 毫米。

2 按开/关按钮启动产品。(图 11)

3 按照您想要的比基尼线形状移动产品。用精确修剪器轻轻触碰皮肤。(图 18)

注意：确保您用另一只手拉紧皮肤，以免造成不必要伤害。

注意：不要将产品过于用力地按在皮肤上。

您可以通过以下方式使用产品：

- 将修剪器的啮合部位垂直于皮肤。通过这种方法可以塑造直线或其他形状。每次剃毛按压力度不要太大，而是用修剪器齿轻轻按在皮肤上。(图 19)
- 将修剪刀头的啮合部位与皮肤平行。通过这种方法可以将比基尼线轮廓周围的毛发修成最短的长度。(图 20)

清洁和保养

用水龙头清洁产品之前，务必将适配器从产品上拔下。

不要使用钢丝绒、研磨性清洁剂或腐蚀性液体（例如汽油或丙酮）来清洁产品。

在清洁产品或未安装修剪部件时，请勿开启产品电源按钮。

清洁把手和适配器

1 用清洁刷或在开着的水龙头下清洁手柄。

注意：在重新组装产品之前，务必先确保手柄完全干燥。

2 必要时用清洁刷或干抹布清洁适配器。

务必保持适配器干燥。请勿在水龙头下冲洗或浸入水中。

清洁剃毛刀头

1 按开/关按钮关闭产品电源。(图 11)

2 将剃毛刀头从产品上拔下。(图 6)

按下双重剃毛刀网时不要太过用力，以免损坏。

3 将修剪部件释放滑块推向右侧 (1)，然后取下修剪部件 (2)。(图 21)

4 用清洁刷清洁修剪部件及剃毛刀头内部。也可用清洁刷清理聚集在修剪器中的毛发。(图 22)

注意：不要刷刀网，以免清洁刷或刀网损坏。

5 您也可以在水龙头下冲洗修剪部件和剃毛刀头。(图 23)

6 要使修剪部件和剃毛刀头干燥，请握紧并甩掉水份。(图 24)

7 将修剪部件装回剃毛刀头（可听到“咔哒”一声）。(图 25)

注意：将剃毛刀头和修剪部件重新装回产品之前，先确保它们完全干燥。

清洁精细修剪刀头和梳齿

每次使用后

1 按开/关按钮关闭产品电源。(图 11)

2 如果梳齿已安装到精细修剪刀头上，取下梳齿。(图 10)

3 卸下精细修剪刀头。(图 8)

- 4 刷掉精细修剪刀头中的毛发或在水龙头下冲洗。(图 26)
- 5 刷掉梳齿中的毛发或在水龙头下冲洗。
- 6 为使精细修剪刀头和梳齿干燥，请握紧并甩掉水份，或用毛巾擦干。(图 27)
- 7 要重新安装精细修剪刀头，请将其滑入手柄开口两侧上的导槽中（可听到“咔哒”一声）。(图 7)

注意：将精细修剪刀头安装到产品之前，请确保产品完全干燥。

维护

- 1 用缝纫机润滑油润滑修剪部件（双重剃毛刀网和修剪器）和精细修剪刀头一年两次，每次一滴。(图 28)
- 2 将机油滴到修剪部件和精细修剪刀头之后，再将它们装回手柄，然后让产品运转，以使机油充分散开。

更换

剃毛刀头、精细修剪刀头、两把梳齿（3 毫米和 5 毫米）以及产品的适配器均可更换。如果您需要更换一个或多个部件，请转到您的飞利浦经销商或授权的飞利浦服务中心。如果您一个星期使用干湿美容剃毛器两次或两次以上，建议您一到两年更换一次剃毛刀头，或在其损坏时更换。

存储

- 1 将本产品及配件存储在随附的存储袋内。

注意：将产品放回存储袋之前，确保产品完全干燥。

- 2 将本产品存放在安全干燥的地方。

环保

- 弃置产品时，请不要将其与一般生活垃圾堆放在一起；应将其交给官方指定的回收中心。这样做有利于环保。(图 29)
- 内置充电电池含有污染环境的物质。丢弃产品时，一定要将电池取出，并将产品送到官方指定的回收站，并到官方指定的电

76 简体中文

池回收站处理电池。如果您在取出电池时遇到问题，您也可以将产品送至飞利浦维修中心。维修中心的员工会帮您取出电池，并以环保的方式处理它。(图 30)

卸下充电电池

- 1 将电源适配器从产品上按下。
- 2 让电动机一直运转，直到电池完全耗尽为止。
- 3 从产品上卸下剃毛刀头或精细修剪刀头。
- 4 用螺丝刀卸下产品两侧的侧板，将其从产品上拆下。(图 31)
- 5 用螺丝刀将产品的前板向上推动，将其拆下。(图 32)
- 6 用一把家用剪刀剪断手柄末端的电线，并拉出产品的内部部件。(图 33)
- 7 卸下充电电池。(图 34)

请勿尝试更换充电电池。

取出充电电池之后，请勿再将本产品与电源相连。

保修和服务

如果您需要服务或相关信息，或者有任何疑问，请登录飞利浦网站：www.philips.com。您也可与您所在地的飞利浦客户服务中心联系（可从全球保修卡中找到其电话号码）。如果您的所在地没有飞利浦客户服务中心，则可以与当地的飞利浦经销商联系。

故障种类和处理方法

本章归纳了使用本产品时最可能遇到的问题。如果您无法根据下面的信息解决问题，请与贵国（地区）的飞利浦客户服务中心联系。

问题

解决方法

该产品不能剃毛或造型。

确保您逆着毛发生长的方向移动剃毛刀头或精细修剪刀头。

问题

解决方法

确保电池已充足。

每次使用剃毛刀头或精细修剪刀头后立即清洁（见“清洁和保养”一章）。同时清理聚集在修剪器啮合部位的毛发。

在剃毛刀头或精细修剪刀头上滴一滴缝纫机油。

如果上述方法无法解决问题，则必须更换剃毛刀头或精细修剪刀头。将剃毛刀头或精细修剪刀头送往经销商或最近的飞利浦服务中心。

产品在修剪时不能正常工作，也无法修剪较长的毛发。

确保电池已充足电并且梳齿安装正确。

确保您正确清洁该产品（见“清洁和保养”一章）。

确保梳齿的扁平部分与皮肤接触，以获得匀称的效果。产品在皮肤上放置的角度不要太大。

如果上述方法无法解决问题，请将产品送往经销商或最近的飞利浦服务中心。

带有梳齿的精细修剪刀头修剪出不规则的造型。

不要将带有梳齿的精细修剪刀头太过用力地按在皮肤上，因为这样会使毛发长度可能会短于 3 毫米或 5 毫米。确保梳齿的正面部分与皮肤完全接触并且逆着毛发生长的方向移动修剪刀头。向不同的方向移动修剪刀头（向上、向下和横移），因为毛发生长的方向会有不同。

问题

解决方法

剃毛或修剪后皮肤过敏。

可能会出现皮肤发红或红点等轻微的皮肤过敏症状。这是正常的。为避免皮肤过敏，请确保剃毛刀头和精细修剪刀头始终与皮肤完全接触，并且逆着毛发生长的方向轻轻移动产品（见“使用本产品”一章）。在剃毛和修剪时不要太过用力，因为这可能会造成皮肤刺激。

用另一只手拉紧皮肤。在腋下剃毛时，请抬起手臂以使皮肤紧绷。

确保您正确清洁该产品（见“清洁和保养”一章）。

如果您是敏感性肤质，那么一定程度的过敏是不可避免的。不要在敏感皮肤上涂抹香体液或润肤霜。如果过敏症状超过 3 天，建议您咨询医生。

检查剃毛刀头或精细修剪刀头是否有损坏。如有损坏或破损，请购买原装飞利浦部件。

همیشه پوست را با دستی که آزاد است بکشید. هنگام اصلاح زیر بغلها، بازوی خود را بالا ببرید تا پوست کشیده شود.

مطمئن شوید که دستگاه را به طرز صحیح تمیز کرده اید (به فصل "تمیز کردن و نگهداری" مراجعه کنید).

اگر پوستتان حساس باشد سوزش پوست تا حدی غیر قابل اجتناب است. از دئودورانت یا کرم روی پوست ملتهب استفاده نکنید. اگر سوزش بعد از سه روز برطرف نشد، توصیه می‌کنیم که به پزشک مراجعه کنید.

بررسی کنید که سر اصلاح یا سر خط زن خراب نباشد. قطعات صدمه دیده یا خراب را فقط با قطعات اصلی Philips تعویض کنید.

دستگاه به صورتی که انتظار می رود اصلاح نمی کند. مطمئن شوید که سر اصلاح یا خط زن دقیق بر خلاف جهت رشد مو قرار داده شده اند.

مطمئن شوید که باتریها شارژ کافی داشته باشند.

سر اصلاح یا خط زن دقیق را بعد از هر بار استفاده تمیز کنید (به بخش "تمیز کردن و نگهداری" مراجعه کنید). همچنین موهایی که زیر برس ممکن است جمع شده باشند را با برس تمیز کنید.

یک قطره روغن چرخ خیاطی روی سر اصلاح یا سر خط زن دقیق بریزید.

اگر راه حل‌های ارائه شده مشکل را برطرف نکرد، باید سر اصلاح یا سر خط زن دقیق را تعویض کنید. سر اصلاح یا خط زن دقیق را نزد فروشنده یا نزدیکترین مرکز خدمات Philips ببرید.

دستگاه هنگام خط زدن درست کار نمی کند یا موهای بلند را کوتاه نمی کند. مطمئن شوید که باتریها شارژ کافی داشته باشند و شانه به طرز صحیح وصل شده باشد.

مطمئن شوید که دستگاه را به طرز صحیح تمیز می کنید (به فصل "تمیز کردن و نگهداری" مراجعه کنید).

مطمئن شوید که قسمت صاف شانه در تماس دائم با پوست است تا نتیجه اصلاح یکدست شود. دستگاه را با زاویه بیش از حد روی پوست قرار ندهید.

اگر راه حل‌های ذکر شده در بالا مشکل را برطرف نکرد، دستگاه را نزد فروشنده یا نزدیکترین مرکز خدمات Philips ببرید.

سر خط زن دقیق با شانه را بیش از حد روی پوست فشار ندهید چون این کار ممکن است باعث کوتاه تر شدن مو به کمتر از ۳ میلی متر یا ۵ میلی متر شود. مطمئن شوید که بخش جلو شانه همیشه در تماس کامل با پوست قرار دارد. سر اصلاح را در جهت مخالف رشد مو حرکت دهید. سر خط زن را در جهات مختلف حرکت دهید (بالا، پایین و به طرفین) چون همه موها در یک جهت رشد نمی کنند.

بعد از اصلاح یا خط زدن پوستم می سوزد.

ممکن است اندکی سوزش پوست مانند قرمز شدن پوست یا نقاط قرمز به وجود آید. این مسئله طبیعی است. برای جلوگیری از سوزش پوست، مطمئن شوید که سر اصلاح و سر خط زن دقیق همیشه در تماس کامل با پوست می باشند و دستگاه را به نرمی در جهت مخالف رویش مو حرکت دهید (به فصل "استفاده از دستگاه" مراجعه کنید). فشار بیش از حد هنگام اصلاح و مرتب کردن وارد نکنید، چون اینکار ممکن است باعث سوزش پوست شود.

- باتریها قابل شارژ داخل دستگاه دارای موادی می باشند که می تواند محیط زیست را آلوده کند. همیشه باتریها را قبل از دور انداختن دستگاه خارج کرده و دستگاه را در نقاط جمع آوری رسمی تحویل دهید. باتری را در محل رسمی جمع آوری باتریها دوربریزید. چنانچه در جدا کردن باتریها با مشکل روبرو شدید، می توانید دستگاه را هم نزد مرکز خدمات Philips ببرید. کارکنان این مرکز باتریها را برای شما بیرون آورده و آن را به نحوی که برای محیط زیست امن باشد، دفع خواهند کرد (شکل ۳۰).

جدا کردن باتریهای قابل شارژ

- ۱ دستگاه را از آداپتور جدا کنید.
 - ۲ بگذارید تا موتور کار کند تا باتری کاملاً خالی شود.
 - ۳ سر اصلاح و سر خط زن دقیق را از دستگاه جدا کنید.
 - ۴ پانلهای کنار هر دو طرف دستگاه را با یک پیچ گوشتی از دستگاه جدا کنید (شکل ۳۱).
 - ۵ پانلهای جلو دستگاه را با یک پیچ گوشتی به بالا فشار داده و باز کنید (شکل ۳۲).
 - ۶ سیمهای انتهایی دسته را با یک قیچی بچینید و بخش داخل دستگاه را بیرون بکشید (شکل ۳۳).
 - ۷ باتری قابل شارژ را جدا کنید (شکل ۳۴).
- سعی نکنید که باتریهای قابل شارژ را تعویض کنید.
- بعد از اینکه که باتریهای قابل شارژ را خارج کردید دیگر دستگاه را به برق وصل نکنید.

ضمانت و سرویس

اگر به سرویس یا اطلاعات نیاز داشتید یا اگر با مشکلی روبرو شدید، به سایت اینترنتی Philips به نشانی www.philips.com مراجعه کرده یا با مرکز مراقبت از مشتری Philips در کشور خود تماس بگیرید (این شماره تلفن را در برگه ضمانت جهانی پیدا خواهید کرد). اگر در کشور شما مرکز حمایت از مشتری وجود ندارد به فروشنده لوازم Philips مراجعه کنید.

عیب یابی

این فصل مشکلات معمول که هنگام استفاده از دستگاه با آن مواجه می گردید را بطور خلاصه تشریح می کند. اگر با استفاده از اطلاعات ارائه شده قادر به رفع مشکل نیستید، با مرکز حمایت از مصرف کننده در کشور خود تماس بگیرید.

۳ سری خط زن دقیق را جدا کنید (شکل ۸).

۴ موهای جمع شده در سر خط زن دقیق را با برس تمیز کرده یا آن را زیر شیر آب بگیرید (شکل ۲۶).

۵ موهای شانه ها را با برس پاک کرده یا آن را زیر شیر بشویید.

۶ برای خشک کردن سر خط زن دقیق و شانه ها، آنها را محکم تکان دهید یا با یک حوله نرم خشک کنید (شکل ۲۷).

۷ برای وصل کردن سر خط زنی دقیق، آن را درون شیارهای راهنمای هر دو طرف شکاف روی دسته جا بزنید ("کلیک") (شکل ۷).

توجه: قبل از وصل کردن مجدد دستگاه، مطمئن شوید که سر خط زن دقیق کاملاً خشک می باشد.

نگهداری

۱ واحد تیغه (توری اصلاح دوبل و خط زن) و سر خط زن دقیق را با یک قطره روغن چرخ خیاطی، سالی دو بار روغنکاری کنید (شکل ۲۸).

۲ بعد از اینکه واحد تیغه و سر خط زن دقیق را روغنکاری نمودید، آنها را روی دسته سوار کنید و دستگاه را برای مدت کوتاهی روشن کنید تا روغن پخش شود.

تعویض

سر اصلاح، سر خط زن دقیق، هر دو شانه (۳ میلی متر و ۵ میلی متر) و آداپتور دستگاه را می توان تعویض نمود. اگر بخواهید که یک یا چند قطعه را تعویض کنید، به فروشگاه Philips رفته یا به مرکز خدمات مجاز Philips مراجعه کنید. اگر از Ladyshave دو یا چند بار در هفته استفاده می کنید، توصیه می کنیم تا سری اصلاح را بعد از یک یا دو سال یا هر زمان که آسیب ببیند، تعویض نمایید.

نگهداری

۱ دستگاه و لوازم جانبی آن را در کیسه ارائه شده ذخیره کنید.

توجه: قبل از اینکه دستگاه را در کیسه قرار دهید، مطمئن شوید که دستگاه خشک می باشد.

۲ دستگاه را در محل مطمئن و خشک نگهداری کنید.

محیط زیست

– دستگاه را مانند سایر زباله های خانگی دور نریزید، و آن را در محل های تعیین شده دور بریزید. با انجام این کار شما به حفظ محیط زیست کمک می کنید (شکل ۲۹).

هرگز دستگاه را هنگام تمیز کردن یا هنگامی که واحد تیغه به آن وصل نشده است، روشن نکنید.

تمیز کردن دسته و آدپتور

۱ دسته را با برس تمیز کنید یا زیر شیر آب بگیرید.

توجه: قبل از سوار کردن مجدد دستگاه، مطمئن شوید که دسته کاملاً خشک می باشد.

۲ در صورت نیاز، آدپتور دستگاه را با یک برس یا یک تکه پارچه خشک تمیز کنید.

همیشه آدپتور را خشک نگاه دارید. هرگز آن را زیر شیر آب نگیرید یا در آب فرو نبرید.

تمیز کردن سری اصلاح

۱ دکمه خاموش/روشن را برای خاموش کردن دستگاه فشار دهید (شکل ۱۱).

۲ سری اصلاح را با کشیدن از دستگاه جدا کنید (شکل ۶).

از وارد کردن هر گونه فشار بخاطر صدمه نزدن به توری دوبل اصلاح خودداری کنید.

۳ کشویی باز کردن واحد تیغه را به سمت راست فشار دهید (۱) و واحد تیغه را باز کنید (۲) (شکل ۲۱).

۴ واحد تیغه و داخل سر اصلاح را با برس تمیز کنید. همچنین موهایی که زیر برس ممکن است جمع شده باشند را با برس تمیز کنید (شکل ۲۲).

احتیاط: توری را برس نزنید تا به برس یا توری آسیب نرسد.

۵ می توانید واحد تیغه و سر اصلاح را زیر شیر آب بگیرید (شکل ۲۳).

۶ برای خشک کردن واحد تیغه و سر اصلاح، آن را محکم تکان دهید (شکل ۲۴).

۷ واحد تیغه را مجدداً روی سر اصلاح جا بزنید ("کلیک") (شکل ۲۵).

توجه: قبل از وصل کردن مجدد آنان در دستگاه، مطمئن شوید که سر اصلاح و واحد تیغه کاملاً خشک می باشند.

تمیز کردن سر خط زن دقیق و شانه ها

بعد از هر بار استفاده

۱ دکمه خاموش/روشن را برای خاموش کردن دستگاه فشار دهید (شکل ۱۱).

۲ اگر شانه به سر خط زن دقیق وصل شده است، آن را باز کنید (شکل ۱۰).

توجه: برای ساده تر کردن مرتب کردن، پوست را در حین مرتب کردن با دستی که آزاد است، بکشید (شکل ۱۶).

۶ چون همه موهای شما در یک جهت نمی رویند، باید دستگاه را در جهات مختلف حرکت دهید (بالا، پایین و طرفین) (شکل ۱۷).

۷ بطور منظم موی چیده شده را از شانه خارج کنید.

۸ برای جدا کردن شانه، آن را با شست خود به جلو حرکت دهید (شکل ۱۰).

حالت دادن به خط بیکینی با استفاده از سر خط زن دقیق

برای حالت دادن خط بیکینی، از سری خط زن دقیق بدون شانه استفاده کنید.

توجه: فقط خط بیکینی خود را هنگامی که پوست و دستگاه خشک می باشند، حالت دهید.

۱ سر خط زن دقیق (بدون شانه) را روی دستگاه وصل کنید (به بخش آماده کردن دستگاه برای استفاده، وصل کردن/ جدا کردن سر خط زن دقیق مراجعه کنید).

توجه: خط زنی بدون شانه باعث می شود که موی شما تا حدود ۰/۵ میلی متر کوتاه شود.

۲ دکمه خاموش/روشن را برای روشن کردن دستگاه فشار دهید (شکل ۱۱).

۳ دستگاه را به طرف خط بیکینی که می خواهید ایجاد کنید، حرکت دهید.

سری خط زن دقیق را بنر می در مو قرار دهید تا پوست را لمس کند (شکل ۱۸).

توجه: حتما پوست خود را با دست آزادتان بکشید تا پوست زخمی نشود.

توجه: دستگاه را بیش از حد روی پوست فشار ندهید.

می توانید از دستگاه به روشهای زیر استفاده کنید:

- به صورتی که دندانهای خط زن به صورت مستقیم روی پوست قرار بگیرند. از این روش برای ایجاد خطوط مستقیم یا اشکال دیگر استفاده کنید. خط زن را خیلی روی پوست نکشید فقط خط زن را به آرامی روی پوست قرار دهید (شکل ۱۹).
- به صورتی که دندانهای خط زن بصورت موازی با پوست قرار داشته باشند. از این روش برای کوتاه کردن موهای دور خط بیکینی تا حداقل طول استفاده کنید (شکل ۲۰).

تمیز کردن و نگهداری

همیشه دستگاه را قبل از تمیز کردن زیر شیر از آداپتور جدا کنید.

هرگز از صفحات ساینده، مواد پاک کننده ساینده یا مایعات قوی مانند بنزین یا استن برای تمیز کردن دستگاه استفاده نکنید.

۲ توری اصلاح دوبل و خط زن آن را به آرامی روی پوست قرار دهید. هنگام اصلاح خط بیکینی، پوست را با دست آزاد خود بکشید. (شکل ۱۲)

توجه: دستگاه را بیش از حد روی پوست فشار ندهید.

توجه: هنگام اصلاح زیر بغلها، بازوی خود را بالا ببرید تا پوست کشیده شود.

۳ دستگاه را در حالیکه به نرمی روی پوست فشار می دهید به آهستگی در جهت مخالف رویش مو روی پوست حرکت دهید. مطمئن شوید که خط زن و توری اصلاح دوبل بطور کامل در تماس با پوست قرار دارند (شکل ۱۳).

توجه: اگر دستگاه را سریع روی پوست خود حرکت دهید، ممکن است اصلاح خوب انجام نشود.

نکته: برای کسب بهترین نتیجه هنگام اصلاح در حالت خیس، قبل از شروع اصلاح روی پوست خود صابون یا خمیر اصلاح بمالید.

احتیاط: قبل از شروع اصلاح در حالت خشک، هرگز از کرم یا افزودنی استفاده نکنید.

خط زنی خط بیکینی با سر خط زن دقیق و شانه ۳ میلی متری یا شانه ۵ میلی متری

برای مرتب کردن خط بیکینی، از سر خط زنی دقیق با شانه ۳ میلی متر یا شانه ۵ میلی متر استفاده کنید. طول مورد نظر روی شانه نمایش داده می شود.

توجه: برای کسب بهترین نتیجه، فقط خط بیکینی را هنگامی که پوست و دستگاه خشک می باشند، مرتب کنید.

۱ سر خط زن دقیق را روی دستگاه وصل کنید (به بخش "آماده کردن دستگاه برای استفاده" در بالا مراجعه کنید).

۲ شانه ۳ میلی متری یا شانه ۵ میلی متری را روی سر خط زن دقیق وصل کنید (به فصل "آماده کردن دستگاه برای استفاده" بخش "وصل کردن/جدا کردن شانه ها" مراجعه کنید).

۳ دکمه خاموش/روشن را برای روشن کردن دستگاه فشار دهید (شکل ۱۱).

۴ شانه را روی پوست قرار دهید. برای کسب نتیجه یکدست، مطمئن شوید که قسمت صاف شانه همیشه در تماس دائم با پوست است (شکل ۱۴).

توجه: از بخش جلوی شانه استفاده نکنید (شکل ۱۵).

توجه: دستگاه را با زاویه بیش از حد روی پوست قرار ندهید.

۵ شانه را به آرامی در جهت مخالف رشد مو حرکت دهید.

وصل کردن/ جدا کردن سر اصلاح

۱ برای وصل کردن سر اصلاح، آن را درون شیارهای راهنمای هر دو طرف شکاف روی دسته جا بزنید. سپس سری اصلاح را روی دستگاه جا بزنید ("کلیک") (شکل ۵).

۲ برای جدا کردن، با کشیدن آن را از ماشین اصلاح جدا کنید (شکل ۶).

احتیاط: از وارد کردن فشار اضافه بخاطر صدمه نزدن به توری اصلاح خودداری کنید.

وصل کردن/ جدا کردن سر خط زنی دقیق

۱ سری اصلاح را با کشیدن از دستگاه جدا کنید (شکل ۶).

۲ برای وصل کردن سر خط زنی دقیق، آن را درون شیارهای راهنمای هر دو طرف شکاف روی دسته جا بزنید. سپس سر خط زن دقیق را روی دستگاه فشار دهید ("کلیک") (شکل ۷).

۳ برای جدا کردن سر خط زن دقیق آن را هنگام کشیدن از محل برآمدگیها در دست بگیرید. (شکل ۸)

وصل کردن/ جدا کردن شانه ها

۱ سر خط زن دقیق را روی دستگاه وصل کنید (به بخش "وصل کردن/ جدا کردن سر خط زن دقیق" در بالا مراجعه کنید).

۲ برای وصل کردن شانه ۳ میلی متر یا ۵ میلی متر به سر خط زن دقیق، دندانان شانه را روی دندانان سر خط زن قرار داده و شانه را به پایین فشار دهید ("کلیک"). برآمدگیهای داخل شانه باید دقیقا در شیارهای راهنمای خط زن دقیق قرار بگیرند (شکل ۹).

۳ برای جدا کردن شانه ۳ میلی متری یا ۵ میلی متری، آن را با شست خود به جلو حرکت دهید (شکل ۱۰).

استفاده از دستگاه

قبل از شروع به استفاده از دستگاه، مطمئن شوید که دستگاه کاملا شارژ شده است.

توجه: نمی توانید از Ladyshave در زمان وصل بودن به برق استفاده کنید.

اصلاح کردن

توجه: هنگامی که از دستگاه برای اصلاح استفاده می کنید، می توانید آن را در شرایط خشک یا تر استفاده کنید.

۱ دکمه خاموش/روشن را برای روشن کردن دستگاه فشار دهید (شکل ۱۱).

- دستگاه مجهز به انتخابگر ولتاژ اتوماتیک می باشد و برای ولتاژهای محدوده ۱۰۰ تا ۲۴۰ ولت مناسب می باشد.

میدان الکترومغناطیسی (EMF)

این دستگاه Philips از کلیه استانداردهای میدان الکترومغناطیسی (EMF) پیروی می کند. در صورت استفاده صحیح و بهره گیری از دستورالعمل های موجود در این دفترچه راهنما، طبق شواهد علمی موجود کنونی، استفاده ایمن از این دستگاه امکان پذیر می باشد.

آماده ساختن دستگاه برای استفاده

شارژ کردن

شارژ کامل باتری به حدود ۱۰ ساعت زمان نیاز دارد. هنگامی که دستگاه را برای اولین بار شارژ می کنید مطمئن شوید که دستهایتان و دستگاه خشک می باشد. هنگامی که باتریها کاملاً شارژ شده باشند، دستگاه حدود ۴۰ دقیقه بدون وصل کردن به برق کار می کند.

همیشه دستگاه را قبل از وصل کردن به برق خاموش کنید.

۱ مطمئن شوید که دستگاه خاموش است.

۲ فیش دستگاه را در دستگاه جا بزنید (۱). آداپتور را به پریز وصل کنید (۲) (شکل ۳). چراغ شارژ در آداپتور روشن می شود.

توجه: چراغ شارژ در آداپتور بعد از اینکه دستگاه کاملاً شارژ شد روشن باقی می ماند.

۳ دوشاخه دستگاه را هنگامی که باتریها کاملاً شارژ شدند از پریز بیرون بکشید.

توجه: آداپتور را بیش از ۱۴ ساعت به پریز وصل نکنید چون این کار روی عمر باتریها تاثیر می گذارد.

باتریهای قابل شارژ ضعیف یا خالی می باشند

- هنگامی که چراغ باتری ضعیف روشن شد، باتریها تقریباً خالی می باشند. در این حالت می توانید برای چند دقیقه دیگر هم به اصلاح ادامه دهید (شکل ۴).
- هنگامی که باتریها کاملاً خالی شوند، چراغ کم بودن باتری خاموش شده و دستگاه متوقف خواهد گردید.
- باتریها را فوراً شارژ کنید. اگر دستگاه را هنگامی که باتریها تقریباً خالی هستند خاموش کنید، چراغ کم بودن باتری ۴ بار چشمک می زند.

خطر

- آداپتور را خشک نگاه دارید.

هشدار

- فقط از Ladyshave با آداپتور ارایه شده استفاده کنید.
- از دستگاه، ملحقات یا آداپتور در صورتی آسیب دیده بودن یا خراب بودن استفاده نکنید تا از بروز جراحت جلوگیری بعمل آورید.
- در صورت صدمه دیدن آداپتور، برای اجتناب از خطر همیشه آن را با یک نوع اصلی تعویض کنید.
- آداپتور دارای یک ترانسفورماتور است. سیم آداپتور را برای تعویض دو شاخه آن با نوع دیگر قطع نکنید چون باعث بروز یک موقعیت خطرناک می شود.
- این دستگاه برای استفاده اشخاصی که دارای وضعیت ضعیف جسمانی (شامل کودکان)، حساسیت و یا عقب ماندگی ذهنی و یا عدم داشتن تجربه و درک صحیح از آن هستند نمی باشد، مگر اینکه اینگونه اشخاص تحت آموزش و یا سرپرستی توسط افرادی که مسئولیت حفاظت از آنها را دارند در رابطه با این دستگاه قرار داشته باشند.
- کودکان باید تحت مراقبت باشند تا مطمئن شوید که با دستگاه بازی نمی کنند. اجازه ندهید کودکان بدون نظارت از دستگاه استفاده کنند.
- مواد حاوی دارای فلز را در سوکت فیش دستگاه فرو نکنید تا اتصال کوتاه ایجاد نگردد.

احتیاط

- دستگاه را با آبی که گرم تر از درجه حرارت دوش می باشد تمیز نکنید (حداکثر ۴۰ درجه سانتی گراد).
 - دستگاه را در درجه حرارتی بین ۱۰ تا ۴۰ درجه سانتی گراد شارژ و استفاده کنید.
 - این دستگاه فقط برای خانمها جهت اصلاح و مرتب کردن موهای بدن طراحی شده است. این دستگاه برای اصلاح کردن یا مرتب کردن موی سر یا مقاصد دیگر طراحی نشده است.
 - فقط از سر اصلاح و سر خط زنی دقیق روی ساقها، بازوها، زیر بغل و منطقه بیکینی استفاده کنید. هرگز از سر اصلاح روی مناطق دیگر بدن استفاده نکنید (مانند صورت).
 - بغیر از خط بیکینی، از خط زن دقیق بدون شانه در مناطق حساس استفاده نکنید چون ممکن است جراحت ایجاد گردد.
 - مطمئن شوید که پریز در زمانی که دستگاه را دوباره شارژ می کنید برق داشته باشد. برق موجود در پریز کابینتهای بالای دستشویی یا پریزهای حمام ممکن است در زمانی که چراغ خاموش می شود قطع شود.
 - به طور مستقیم به Opti-light نگاه نکنید تا از تحت تاثیر خیره کنندگی نور قرار نگیرید.
- عمومی**
- این دستگاه با مقررات بین المللی ایمنی IEC تایید شده مطابقت دارد و می توان آن را با ایمنی کامل زیر شیر آب تمیز کرد (شکل ۲).

بخاطر خرید این دستگاه به شما تبریک می گوئیم و به Philips خوش آمدید! برای استفاده کامل از پشتیبانی ارائه شده Philips، محصول خود را در www.philips.com/welcome ثبت کنید. Ladyshave جدید از پوست شما حفاظت کرده و پوست شما را زیبا و صاف می کند. سر اصلاح با توری دوپل برطرف کردن سخت ترین موها را بدون زخم کردن و بریدگی انجام می دهد. Opti-light یک چراغ داخلی است که ریز ترین موها را به وضوح نشان می دهد تا حتی یک مو را هم از فراموش نکنید.

با استفاده از Philips Ladyshave جدید خود می توانید به آسانی و به راحتی موهای ساق پای خود، زیر بغل و منطقه بیکینی را اصلاح کنید. می توانید از Ladyshave در حالت خشک و تر استفاده کنید. در صورتی که در وان یا زیر دوش اصلاح را انجام می دهید، توصیه می کنیم که از صابون یا کف اصلاح برای راحتترین حالت استفاده کنید. بعد از استفاده می توانید Ladyshave را برای بهداشت بیشتر زیر آب بشویید. Ladyshave یک دستگاه بدون سیم است که مجهز به باتری قابل شارژ است که می توان آن را با استفاده از شارژر مجددا شارژ نمود.

شرح کلی (شکل ۱)

- A سر اصلاح با واحد تیغه (خط زن، نوار آلوورا، بلند کننده آرام مو و توری اصلاح دوپل)
 - B چراغ اپتی لایت
 - C دکمه روشن/خاموش
 - D دستگیره
 - E چراغ ضعیف بودن باتری
 - F سوکت فیش دستگاه
 - G شیارهای راهنما
 - H کشویی آزاد کردن واحد تیغه
 - I سر خط زنی دقیق
 - J شانه ۳ میلی متری
 - K شانه ۵ میلی متری
 - L برس مخصوص تمیز کردن
 - M آداپتور
 - N چراغ شارژ
- نشان داده نشده است: کیسه نگهداری

مهم

این راهنمای کاربر را قبل از استفاده از دستگاه با دقت بخوانید و آنها را در محلی برای مراجعات آینده نگهداری کنید.

إذا لم تفيد الحلول المذكورة أعلاه في حل المشكلة، توجهي إلى أقرب مركز صيانة تابع لشركة Philips واعرضي عليهم الجهاز.

عندما أستخدم رأس التشذيب الدقيق مع المشط فإن النتيجة النهائية للقص تكون غير منتظمة.

لا تضغطي على رأس التشذيب الدقيق مع المشط بقوة زائدة على الجلد، حيث يمكن أن يتسبب ذلك في الحصول على شعر أقصر من 3 ملم أو 5 ملم. تأكدي دائماً من التلامس التام للجزء الأمامي من المشط مع الجلد. حركي رأس التشذيب في عكس اتجاه نمو الشعر. حركي رأس التشذيب في اتجاهات مختلفة (لأعلى ولأسفل وبالعرض)، حيث أن الشعيرات لا تنمو جميعها في نفس الاتجاه.

يحدث تهيج للجلد بعد الحلاقة أو التشذيب.

يمكن أن يحدث تهيج لطيف للجلد مثل احمرار الجلد أو البقع الحمراء. يُعد ذلك أمراً طبيعياً. ولتجنب تهيج الجلد، تأكدي دائماً من أن رأس الحلاقة ورأس التشذيب الدقيق في تلامس تام مع الجلد وحركي الجهاز بخفة في عكس اتجاه نمو الشعر (انظري فصل "استخدام الجهاز"). لا تضغطي على الجهاز بقوة أثناء الحلاقة والتشذيب، حيث يمكن أن يؤدي ذلك إلى التهاب البشرة.

احرصي دائماً على شد الجلد باليد الخالية. وعند حلاقة الإبطين، ارفعي ذراعك لشد الجلد.

تأكدي من تنظيف الجهاز بالشكل الملائم (انظري فصل "التنظيف والصيانة").

إذا كانت بشرتك حساسة للغاية، سوف تتعرضين لدرجة معينة من التهيج لا مفر. لا تضعي مزيل العرق أو الكريم على البشرة الملتهبة. وإذا استمر التهيج لأكثر من 3 أيام، ننصحك باستشارة طبيبك الخاص.

تحققي من عدم وجود أي كسر في رأس الحلاقة أو رأس التشذيب الدقيق. واستبدلي الأجزاء التالفة أو المكسورة بأجزاء أصلية من Philips فقط.

٧ اخرجي البطاريات القابلة للشحن (شكل ٣٤).

لا تحاولي استبدال البطاريات القابلة للشحن.

لا توصلي الجهاز بالتيار الكهربائي مرة ثانية بعد فك البطارية القابلة لإعادة الشحن.

الضمان والصيانة

إذا كنت في حاجة إلى الخدمة أو المعلومات أو إذا واجهتك أي مشكلة، يرجى زيارة موقع الويب الخاص بشركة Philips على www.philips.com أو اتصلي بمركز رعاية عملاء Philips في بلدك (ستجدين رقم الهاتف الخاص به في كتيب الضمان العالمي). إذا لم يكن هناك مركز لخدمة العملاء في بلدك، توجهي إلى موزع أجهزة Philips المحلي الخاص بك.

دليل حل المشكلات

يلخص هذا الفصل المشاكل العامة التي يمكن أن تواجهينها مع استخدام الجهاز. في حال تعذر حل المشكلة باستخدام المعلومات الموضحة أدناه، اتصلي بمركز خدمة العملاء في بلدك.

المشكلة	الحل
الجهاز لا يقوم بالحلاقة أو الكفاف كما ينبغي.	تأكد من تحريك رأس الحلاقة أو رأس التشذيب الدقيق في عكس اتجاه نمو الشعر.
	تأكد من شحن البطاريات بالقدر الكاف.
	نظفي رأس الحلاقة أو رأس التشذيب الدقيق بعد كل استخدام (انظري فصل "التنظيف والصيانة"). وأيضاً قومي بإزالة أي شعيرات متجمعة تحت المشذب باستخدام الفرشاة.
	ضعي قطرة من زيت ماكينة الحياكة على رأس الحلاقة أو رأس التشذيب الدقيق.
	إذا كانت الطول المذكورة أعلاه لا تفيد في حل المشكلة، يجب استبدال رأس الحلاقة أو رأس التشذيب الدقيق. انزعي إلى الوكيل أو أقرب مركز صيانة تابع لشركة Philips واعرضي عليهم رأس الحلاقة أو رأس التشذيب الدقيق.
الجهاز لا يعمل بالشكل الملائم خلال عملية التشذيب ولا يقص الشعيرات الطويلة.	تأكد من شحن البطاريات بالقدر الكاف وتركيب المشط بالشكل الصحيح.
	تأكد من تنظيف الجهاز بالشكل الملائم (انظري فصل "التنظيف والصيانة").
	تأكد من ملاسة الجزء المسطح من المشط للجلد للحصول على نتائج منتظمة. لا تضعي الجهاز على البشرة بزواوية شديدة الانحدار.

يمكنك استبدال رأس الحلاقة ورأس التشذيب الدقيق وكلا المشطين (٣ ملم و٥ ملم) والمهائى الخاص بالجهاز. إذا كنت في حاجة إلى استبدال جزء واحد أو أكثر، توجهي إلى موزع أجهزة Philips أو إلى أحد مراكز الصيانة المعتمدة من قبل Philips. في حال استخدام Ladyshave لمرتين أو أكثر في الأسبوع، ننصحك باستبدال رأس الحلاقة بعد سنة واحدة أو سنتين أو في حال وجود تلف به.

التخزين

١ خزني الجهاز والملحقات في حقيبة التخزين المزودة.

ملاحظة: تأكدي من جفاف الجهاز قبل وضعه في حقيبة التخزين مرة أخرى.

٢ خزني الجهاز في مكان آمن وجاف.

البيئة

- لا تتخلصي من الجهاز مع المخلفات المنزلية العادية عند نهاية فترة استخدامه، لكن قومي بتسليمه إلى نقطة تجميع رسمية لإعادة تدويره. تساعدن من خلال القيام بهذا الإجراء في الحفاظ على البيئة (شكل ٢٩).
- تحتوي البطارية الداخلية القابلة لإعادة الشحن على مواد يمكن أن تكون ملوثة للبيئة. احرصي دائماً على نزع بطاريات الجهاز قبل التخلص منه وتسليمه إلى إحدى نقاط التجميع الرسمية. تتخلصي من البطاريات في نقطة رسمية لتجميع البطاريات. إذا واجهت أي مشكلة عند نزع البطاريات، يمكنك أيضاً أن تأخذي الجهاز إلى أحد مراكز الصيانة التابعة لشركة Philips. سيقوم العاملون بهذا المركز بنزع البطاريات نيابة عنك والتخلص منها بطريقة آمنة بيئياً (شكل ٣٠).

نزع البطارية القابلة لإعادة الشحن

١ افصلي الجهاز عن المهائى:

٢ اتركي الموتور يعمل حتى تفرغ البطاريات تماماً.

٣ فكّي رأس الحلاقة أو رأس التشذيب الدقيق من الجهاز.

٤ فكّي اللوحات المنزلقة الموجودة على كلا جانبي الجهاز باستخدام مفك مسامير لولبية وقومي بإزالتها من الجهاز (شكل ٣١).

٥ فكّي اللوحات الأمامية للجهاز عن طريق الضغط عليها لأعلى باستخدام مفك مسامير لولبية (شكل ٣٢).

٦ اقطعّي الأسلاك الموجودة بنهاية المقبض باستخدام مقص عادي واسحبي الجزء الداخلي من الجهاز (شكل ٣٣).

٣ اضغطي على المفتاح المنزلق لتحرير وحدة القص يمينًا (١) وفكي وحدة القص (٢) (شكل ٢١).

٤ نظفي وحدة القص والجزء الداخلي من رأس الحلاقة باستخدام فرشاة التنظيف. وأيضًا قومي بإزالة أي شعيرات متجمعة تحت المشذب باستخدام الفرشاة (شكل ٢٢).

تنبيه: لا تنظفي الشريحة بالفرشاة لتجنب حدوث تلف في الفرشاة أو الشريحة.

٥ كما يمكنك شطف وحدة القص ورأس الحلاقة تحت ماء الصنبور (شكل ٢٣).

٦ لتجفيف وحدة القص ورأس الحلاقة، قومي بهزها بقوة (شكل ٢٤).

٧ ركبي وحدة القص مرة أخرى في رأس الحلاقة ("نقرة") (شكل ٢٥).

ملاحظة: تأكدي من جفاف رأس الحلاقة ووحدة القص تمامًا قبل إعادة تركيبها في الجهاز.

تنظيف رأس التشذيب الدقيق والأمشاط

بعد كل استخدام

١ اضغطي على زر on/off (التشغيل/إيقاف التشغيل) لإيقاف تشغيل الجهاز (شكل ١١).

٢ في حال وجود مشط مثبت برأس التشذيب الدقيق، فكي هذا المشط (شكل ١٠).

٣ فكي رأس التشذيب الدقيق (شكل ٨).

٤ نظفي رأس التشذيب الدقيق بالفرشاة واشطفيه تحت الصنبور (شكل ٢٦).

٥ قومي بإزالة الشعيرات من الأمشاط باستخدام الفرشاة أو اشطفيها تحت الصنبور.

٦ لتجفيف رأس التشذيب الدقيق والأمشاط، هزيها بقوة أو استخدمي منشفة صغيرة (شكل ٢٧).

٧ لإعادة تركيب رأس التشذيب الدقيق، قومي بزلق الحزوز الدليلية على كلا جانبي الفتحة الموجودة في المقبض ("نقرة") (شكل ٧).

ملاحظة: تأكدي من جفاف رأس التشذيب الدقيق تمامًا قبل إعادة تركيبه في الجهاز.

الصيانة

١ قومي بتزييت وحدة الحلاقة (شريحة الحلاقة المزدوجة والمشذب) ورأس التشذيب الدقيق باستخدام قطرة من زيت ماكينة الحياكة مرتين في السنة (شكل ٢٨).

٢ بعد وضع الزيت على وحدة القص ورأس التشذيب الدقيق، قومي بتجميعها على المقبض واتركي الجهاز يعمل لفترة قصيرة لتوزيع الزيت.

ملاحظة: يؤدي التشذيب بدون مشط إلى الحصول على شعر طوله ٥, ٠ ملم تقريبًا.

٢ اضغط على الزر on/off (التشغيل/إيقاف التشغيل) لتشغيل الجهاز (شكل ١١).

٣ حركي الجهاز في اتجاه الكفاف المفضل لخط البكيني.

اجعلي رأس التشذيب الدقيق يلامس الجلد بخفة (شكل ١٨).

ملاحظة: تأكدي من شد الجلد بيدك الخالية لتجنب الإصابات المحتملة.

ملاحظة: لا تضغطي الجهاز على البشرة أكثر من اللازم.

يمكنك استخدام الجهاز:

- مع وضع أسنان المشذب بشكل عمودي على الجلد. استخدمي هذه الطريقة لعمل خطوط مستقيمة أو أي أشكال أخرى. لا تقومي بأداء أشواط طويلة بالجهاز، لكن انقري على الجلد بخفة باستخدام أسنان المشذب (شكل ١٩).
- مع وضع أسنان رأس التشذيب في وضع موازي للجلد. استخدمي هذه الطريقة لتقصير الشعر على أقل طول حول خطوط الكنتور لخط البكيني (شكل ٢٠).

التنظيف والصيانة

احرصي دائماً على فك الجهاز من المهائئ قبل تنظيف الجهاز تحت الصنبور.

لا تستخدمى أدوات الفرك أو مواد التنظيف الكاشطة أو أي سوائل مثل البنزين أو الأسيتون في تنظيف الجهاز.

لا تشغلي الجهاز أثناء تنظيفه أو بدون تركيب وحدة القص.

تنظيف المقبض والمهائئ

١ نظفي المقبض باستخدام فرشاة التنظيف أو بماء الصنبور الجاري.

ملاحظة: تأكدي من أن المقبض جاف تماماً قبل إعادة تجميع الجهاز.

٢ وعند الضرورة، نظفي المهائئ باستخدام فرشاة تنظيف أو قطعة قماش جافة.

حافظي على جفاف المهائئ دائماً. لا تشغليه تحت الصنبور ولا تغمره في الماء مطلقاً.

تنظيف رأس الحلاقة

١ اضغطي على زر on/off (التشغيل/إيقاف التشغيل) لإيقاف تشغيل الجهاز (شكل ١١).

٢ انزعي رأس الحلاقة من الجهاز (شكل ٦).

لا تضغطي على شريحة الحلاقة المزودة بقوة لتجنب التلف.

تنبیه: لا تضعي أي كريمات أو إضافات قبل بدء الحلاقة في الظروف الجافة.

تشذيب خط البكيني باستخدام رأس التشذيب الدقيق والمشط الـ ٣ ملم أو ٥ ملم

لتشذيب خط البكيني، استخدمي رأس التشذيب الدقيق مع المشط الـ ٣ ملم أو ٥ ملم طول الشعر الذي ستحصلين عليه موضح على المشط.

ملاحظة: للحصول على أفضل النتائج، لا تقومي بتشذيب خط البكيني إلا بعد التأكد من جفاف بشرتك والجهاز.

١ ركبى رأس التشذيب الدقيق في الجهاز (انظري فصل "التجهيز للاستخدام"، قسم "فك/تركيب رأس التشذيب الدقيق").

٢ ركبى المشط الـ ٣ ملم أو المشط الـ ٥ ملم على رأس التشذيب الدقيق (انظري فصل "التجهيز للاستخدام"، قسم "فك/تركيب الأمشاط").

٣ اضغطي على الزر on/off (التشغيل/إيقاف التشغيل) لتشغيل الجهاز (شكل ١١).

٤ ضعي المشط على بشرتك. وللحصول على نتيجة متساوية، تأكدي من أن الجزء المسطح من المشط ملاصق للجلد (شكل ١٤).

ملاحظة: لا تستخدمى الجزء الأمامي من المشط (شكل ١٥).

ملاحظة: لا تضعي الجهاز على البشرة بزوايا شديدة الانحدار.

٥ حركى المشط ببطء في عكس اتجاه نمو الشعر.

ملاحظة: لجعل عملية التشذيب أكثر سهولة، استخدمى يدك الخالية في شد الجلد خلال التشذيب (شكل ١٦).

٦ حيث أن الشعر لا ينمو كله في اتجاه واحد، سوف تحتاجين إلى تحريك الجهاز في اتجاهات مختلفة (لأعلى ولأسفل وبالعرض) (شكل ١٧).

٧ احرصى على إزالة الشعر المقصوص من المشط بانتظام.

٨ فك المشط، قومي بزلقه للأمام باستخدام إصبع الإبهام (شكل ١٠).

تصنيف خط البكيني باستخدام رأس التشذيب الدقيق

لتصنيف خط البكيني، استخدمى رأس التشذيب الدقيق بدون مشط.

ملاحظة: لا تقومي بتصنيف خط البكيني إلا بعد التأكد من جفاف بشرتك والجهاز.

١ ركبى رأس التشذيب الدقيق (بدون مشط) في الجهاز (انظري فصل "التجهيز للاستخدام"، قسم "فك/تركيب رأس التشذيب الدقيق").

فك/تركيب رأس التشذيب الدقيق

١ انزعي رأس الحلاقة من الجهاز (شكل ٦).

٢ لتركيب رأس التشذيب الدقيق، قومي بزلق الحزوز الدليلية على كلا جانبي الفتحة الموجودة في المقبض. بعدئذ اضغطي رأس التشذيب الدقيق في الجهاز ("نقرة") (شكل ٧).

٣ لفك رأس التشذيب الدقيق، يجب تثبيته على النتوء أثناء السحب. (شكل ٨)

فك/تركيب الأمشاط

١ ركيبي التشذيب الدقيق في الجهاز (انظري قسم "تركيب/فك رأس التشذيب الدقيق" أعلاه).

٢ لتركيب مشط ٣ ملم أو ٥ ملم في رأس التشذيب الدقيق. ضعي أسنان المشط على أسنان رأس التشذيب واضغطي المشط لأسفل ("نقرة"). يجب أن تثبت النتوءات الموجودة بداخل المشط في الحزوز الدليلة لرأس التشذيب الدقيق تمامًا (شكل ٩).

٣ لفك المشط الـ ٣ ملم أو ٥ ملم، قومي بزلقه للأمام باستخدام إصبع الإبهام (شكل ١٠).

استخدام الجهاز

تأكدي من اكتمال شحن الجهاز قبل استخدامه لأول مرة.

ملاحظة: لا يمكنك استخدام Ladyshave عندما تكون موصلة بالتيار الكهربائي.

الحلاقة

ملاحظة: عند استخدام الجهاز في الحلاقة، يمكنك استخدامه في الظروف الرطبة والجافة على حد سواء.

١ اضغطي على الزر on/off (التشغيل/إيقاف التشغيل) لتشغيل الجهاز (شكل ١١).

٢ ضعي شريحة الحلاقة المزودة والمشذب المدمج على الجلد برفق. شدي الجلد بيدك الخالية أثناء حلاقة خط البكيني. (شكل ١٢)

ملاحظة: لا تضغطي الجهاز على البشرة أكثر من اللازم.

ملاحظة: عند حلاقة الإبطين، ارفعي ذراعك لشد الجلد.

٣ حركي الجهاز ببطء على بشرتك في عكس اتجاه نمو الشعر مع الضغط عليه برفق. تأكدي أن كل من المشذب وشريحة الحلاقة المزودة في تلامس تام دائمًا مع البشرة (شكل ١٣).

ملاحظة: في حال تحريك الجهاز على البشرة بسرعة زائدة فقد لا تحصلين على نتيجة ناعمة.

نصيحة: للحصول على أفضل النتائج عند حلاقة المناطق الرطبة، قومي بارغاء البشرة بالصابون أو كريم الحلاقة قبل البدء في الحلاقة.

الشحن

يستغرق الأمر ١٠ ساعات تقريباً لشحن البطارية بالكامل.
تأكد من تجفيف يدك والجهاز عند تجهيز الجهاز للشحن.
وبعد اكتمال شحن البطارية، سوف يمكنك تشغيل الجهاز البطارية لمدة تصل إلى ٤٠ دقيقة.
احرصي دائماً على إيقاف تشغيل الجهاز قبل توصيله بالتيار الكهربائي.

١ تأكد من إيقاف تشغيل الجهاز.

٢ ادخلي قابس الجهاز في المقبس الخاص به (١). ادخلي المهاي في مقبس الحائط (٢) (شكل ٣).
يضيء ضوء الشحن الموجود بالمهائي.

ملاحظة: يظل ضوء الشحن الموجود بالمهائي عاملاً بعد اكتمال شحن الجهاز.

٣ افصلي الجهاز عن التيار الكهربائي عند اكتمال شحن البطارية.

ملاحظة: لا تتركي المهائي موصلاً بالكهرباء لأكثر من ١٤ ساعة، حيث يمكن أن يؤثر ذلك على عمر البطاريات.

البطاريات القابلة للشحن منخفضة الشحن أو فارغة

- عندما يضيء الضوء الدال على انخفاض شحن البطارية فإن البطارية تكون شبه فارغة. وفي هذه الحالة، يمكنك الاستمرار في الحلاقة لعدة دقائق (شكل ٤).
- وعندما تصبح البطاريات فارغة، ينطفئ الضوء الداخل على انخفاض شحن البطارية ويتوقف الجهاز عن العمل.
- اشحني البطاريات فوراً. في حال إيقاف تشغيل الجهاز عندما تكون البطاريات شبه فارغة، يومض الضوء الدال على انخفاض مستوى شحن البطارية ٤ مرات.

فك/تركيب الملحقات

فك/تركيب رأس الحلاقة

١ لتركيب رأس الحلاقة، قومي بزلق الحزوز الدليلية على كلا جانبي الفتحة الموجودة في المقبض.
بعدئذ اضغطي رأس الحلاقة في الجهاز ("نقرة") (شكل ٥).

٢ لفك رأس الحلاقة، انزعيه من الجهاز (شكل ٦).

تنبيه: لا تضغطي بشكل زائد على شريحة الحلاقة المزودة حتى لا تتعرض للتلف.

تحذير

- لا تستخدمى Ladyshave مع أي مهائى آخر غير المهائى المصاحب للجهاز.
- لا تستخدمى أي جهاز أو ملحق أو مهائى إذا وجد بها أي تلف أو كسر حتى لا تتعرضين للإصابة.
- إذا تعرض المهائى للتلف، يجب استبداله دوماً بقطع أصلية لتجنب التعرض للمخاطر.
- يحتوي المهائى على محول. لا تفصلي المهائى لاستبداله بقباس آخر، حيث أن ذلك من شأنه التسبب في وضع خطر.
- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام عن طريق أشخاص يعانون من نقص في القدرات الجسدية أو الحسية أو العقلية (بما في ذلك الأطفال)، أو من تنقصهم الخبرة والمعرفة، ما لم تتوافر لهم المراقبة أو تعليمات استعمال الجهاز عن طريق أحد الأشخاص يكون مسؤولاً عن سلامتهم.
- يجب مراقبة الأطفال للتأكد من عدم عبثهم بالجهاز.
- لا يجب إدخال أي مواد محتوية على معادن في المقبس المخصص لقباس الجهاز حتى لا يحدث ماس كهربائى.

تنبيه

- لا تنظفي Ladyshave باستخدام ماء تزيد درجة حرارته عن ماء الدش (٤٠ درجة مئوية كحد أقصى).
- يجب شحن الجهاز واستخدامه وتخزينه في درجة حرارة ما بين ١٠ إلى ٤٠ درجة مئوية.
- هذا الجهاز مُصمم للاستخدام عن طريق النساء في حلاقة وتشذيب شعر الجسم فقط. وهو ليس مُصمم للاستخدام في حلاقة أو تشذيب شعر الرأس أو في أي أغراض أخرى.
- استخدمى رأس الحلاقة ورأس تشذيب الشعر لحلاقة الساقين والذراعين والإبطين ومنطقة البكيني فقط. ولا يجب استخدام رأس الحلاقة على مناطق الجسم الأخرى مطلقاً (مثل الوجه).
- وبخلاف خط البكيني، لا تستخدمى رأس التشذيب الدقيق بدون المشط على المنطقة الحميمة حتى لا تحدث إصابات في الجلد.
- تأكدي من وصول التيار الكهربى إلى المقبس عند شحن الجهاز. قد ينقطع التيار الكهربى الواصل إلى مقابس صندوق المرأة فوق أحواض الاغتسال أو مقابس ماكينة الحلاقة في الحمامات عند إطفاء ضوء المصباح.
- لا تنظري إلى ضوء Opti-light مباشرة حتى لا تتعرضي للزغلة.

عام

- هذا الجهاز متوافق مع قوانين السلامة المعترف بها عالمياً، ومن ثم يمكن استخدامه على نحو آمن في الحمام أو تحت الدش، ويمكن تنظيفه تحت الصنبور (شكل ٢).
- الجهاز مزود بمفتاح ضبط تلقائى للفولتية ملائم لفولتية تيار المأخذ الرئيسى التي تتراوح بين ١٠٠ إلى ٢٤٠ فولت.

الحقول الكهرومغناطيسية (EMF)

هذا الجهاز من Philips متوافق مع كافة المعايير المتعلقة بالحقول الكهرومغناطيسية (EMF). يعد استخدام هذا الجهاز آمناً إذا استخدم بشكل صحيح حسب التعليمات الواردة في دليل المستخدم هذا، وذلك حسب الدلائل العلمية المتوفرة اليوم.

مبروك على شرائك الجهاز ومرحباً بك في عالم Philips! للاستفادة الكاملة من الدعم الذي تقدمه Philips، سجلي منتجك على www.philips.com/welcome.
 Ladyshave المبتكرة هذه تعمل على حماية بشرتك وتمنحك نتيجة ناعمة ورائحة في نفس الوقت. والرأس الدوار مزدوج الشريحة المزودة به يساعد على سهولة حلاقة حتى مع أخشن الشعيرات، دون الخوف من الشقوق والجروح. و Opti-light عبارة عن ضوء داخلي مدمج يُزيل حتى أنعم الشعيرات بوضوح حتى لا يتم ترك أي شعرة.
 مع Ladyshave الجديدة من Philips، يمكنك حلاقة الساقين والإبطين ومنطقة البكيني بسهولة وراحة. يمكنك استخدام Ladyshave على بشرة جافة أو ميللة. إذا كنت ترغبين في الحلاقة أثناء الاستحمام، ننصحك باستخدام الصابون أو رغوة الحلاقة لأداء الحلاقة بأسلوب أكثر راحة. وبعد الاستخدام، يمكنك تنظيف الجهاز تحت الصنبور لمزيد من النظافة. ماكينة Ladyshave هذه تعمل بدون سلك وهي مزودة ببطارية قابلة للشحن يمكنك شحنها باستخدام الشاحن.

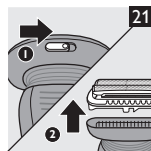
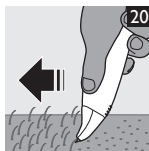
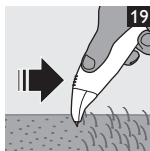
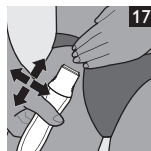
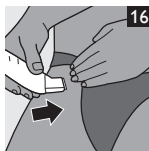
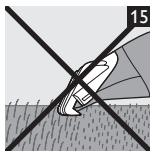
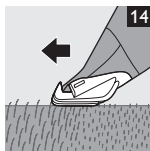
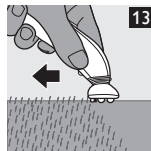
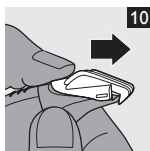
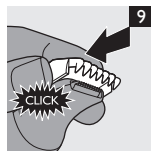
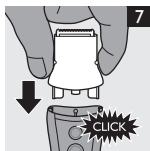
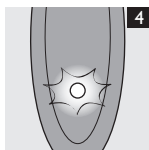
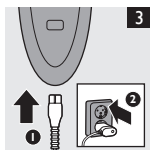
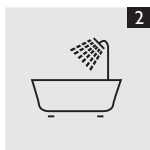
الوصف العام (شكل ١)

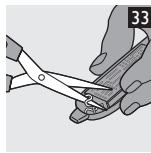
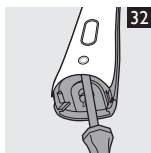
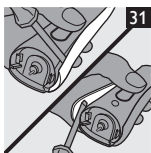
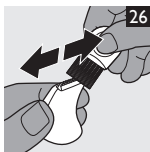
- A رأس حلاقة مزود بوحدة قص (المشذب وشريط أوفيرا ورافع الشعر الخفيف وشريحة الحلاقة المزودة بالمطلية بالذهب)
- B ضوء Opti-light
- C زر التشغيل/الإيقاف
- D المقبض
- E ضوء التحذير من انخفاض شحن البطارية
- F المقبس الخاص بقابس الجهاز
- G الحزوز الدليلية
- H المفتاح المنزلق لتحرير وحدة القص
- I رأس التشذيب الدقيق
- J مشط ٣ ملم
- K مشط ٥ ملم
- L فرشاة التنظيف
- M المهائئ
- N ضوء الشحن
- غير موضح بالشكل: حقيبة حافظة للتخزين

هام

يرجى قراءة دليل المستخدم هذا بعناية قبل استخدام الجهاز والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

خطر







www.philips.com



4203.000.6712.1